

ネパール人児童のための 副教材

小学校 5 年生・算数（啓林館）

Supplementary teaching materials
for Nepalese children 5th Grade of Primary School
Mathematics（Keirinkan）

特定非営利活動法人 SEWA
2024 年 4 月



はじめに

これは日本の学校に通うネパール人児童を対象とした算数の副教材です。
この教材は、小学校の授業を補佐することを目的に作成しました。ネパール人児童の中には日本語ができない状態で両親とともに日本に来て、そのまま小学校に通う児童が多くいます。このため、小学校の授業についていけないという問題が散見されます。
学校では「(日本語で書かれた)教科書」と「(日本語による)先生の説明」によって授業が行われるので、ネパール人児童には授業で何を勉強しているのかを理解できないという問題です。

このため、この副教材では算数で勉強する用語を、「日本語」「よみがな」「ネパール語」「英語」で対比させる形式としました。授業でわからない用語を、辞書のような感覚で調べることを意図しています。

この教材では2つの工夫をしています。

1つ目は、ネパール語だけではなく英語も併記したことです。ネパールの小学校では、通常はネパール語表記の教科書が使用されていますが、私立学校を中心に英語表記の教科書を使って算数を教えている学校も数多く存在します。このため、日本に来るネパール人児童の中には、「ネパール語表記の教科書」で算数を勉強してきた児童と「英語表記の教科書」で算数を勉強してきた児童が混在しています。このため、この副教材ではネパール語だけではなく、英語も併記しました。

2つ目は、「算数用語」のみならず「教科書を理解するための用語」も掲載したことです。ネパール人児童の中には、「算数用語」の他に、教科書に書かれている文章を理解することも難しい児童がいます。このため、教科書に書かれている例題の問題文などの文章を理解するために必要な用語にも焦点を当てました。

この副教材は、ネパール人児童が単に算数が出来るようになればよいとの考えのもとに作られた訳ではありません。ネパールの子ども達が日本の学校で授業を理解することができ、それが日本人児童と共に学ぶ体験となり、更に、そのようなネパール人児童と日本人児童がともに学ぶ体験こそが、多文化共生社会を構築することに繋がると私たちは信じています。

この副教材が、ネパール人児童の学習の助けになるだけでなく、ネパール人児童とかかわる学校の先生及び支援員の方々にとっても役立つものとなることを願っています。

※この副教材は令和5年度の教科書を底本に作成されています。

令和6年度に教科書の改訂が行われたことから、本教材と教科書の章立てや文章が異なる場合があります。

副教材作成メンバー 一同





よく使う表現（よく つかう ひょうげん）	4
教科書のもくじ	6
★★★ わくわく算数学習	8
単元 1 整数と小数	10
単元 2 体積	12
単元 3 比例	15
単元 4 小数のかけ算	17
単元 5 小数のわり算	19
単元 6 合同な図形	21
単元 7 整数	23
単元 8 分数（1）	25
単元 9 面積	28
単元 10 平均とその利用	31
単元 11 単位量あたりの大きさ	35
単元 12 分数（2）	39
単元 13 割合	42
★★★ 表を使って考えよう（1）	47

単元 1 4	円と正多角形	49
単元 1 5	割合のグラフ	54
単元 1 6	角柱と円柱	59
単元 1 7	速さ	62
単元 1 8	変わり方	66
★★★	表を使って考えよう (2)	68



よく使う表現（よく つかう ひょうげん）



●よく つかう ひょうげん①

ことば	ネパールご	えいご
しまししょう	गरौं	Let's
かきまししょう	लेखौं	Let's write
<small>しら</small> 調べまししょう	आउनुहोस् पत्ता लगाउनुहोस्	Let's find out
<small>もと</small> 求めまししょう	खोजौं	Let's seek
いいまししょう	भनौं	Let's say
みつけまししょう	यसलाई फेला पारौं	Let's find it
つくりまししょう	बनाऔं	Let's make it
たしかめまししょう	जाँच गरौं	Let's check
<small>あらわ</small> 表しまししょう	व्यक्त गरौं	Let's express
<small>かんがえ</small> 考えまししょう	विचार गरौं	Let's think

* 「～まししょう」は、「～してください」や「～しなさい」ということもあります。

●よく つかう ひょうげん②

ことば	ネパールご	えいご
それぞれ	प्रत्येक	Each
～ごとに	हरेक ～	Every ～
～かた	～ तरिका	The way of～ / How to
～より・・・	～ भन्दा ...	More than
いちばん・・・	सबैभन्दा ...	The most・・・
～ほど	～ जतिको	～ as much as
～から・・・まで	～ देखि ... सम्म	From ～ to ...
～ずつ	～ प्रत्येक द्वारा	～ by each

●よく つかう ひょうげん③

ことば	ネパールご	えいご
いくつ	कति वटा	How many
どちらが	जुन चाहिँ	Which is
どれだけ	कति	How much
どのように	कसरी	How
どこが	कहाँ छ	Where is
どんな○○～か	कस्तो ○○～	What kind of ○○～
～かどうかで	～ वा होइन	～ or not
いくつ	कति वटा	How many



教科書のもくじ



	もくじ	よみかた	नेपाली	えいご
★★★	わくわく算数学習	わくわく さんすう がくしゅう	रोमाञ्चक गणित शिक्षा	Exciting math learning
たんいぜん 単元1	整数と小数	せいすう と しょうすう	पूर्णांक र दशमलव	Integers and decimals
単元 2	体積	たいせき	मात्रा	Volume
単元 3	比例	ひれい	समानुपातिक	Proportional
単元 4	小数のかけ算	しょうすう の かけざん	दशमलव को गुणन	Multiplication of decimals
単元 5	小数のわり算	しょうすう の わりざん	दशमलव को विभाजन	Division of decimals
単元 6	合同な図形	ごうどうな ずけい	बराबर भएको आकारहरू	Congruent shapes
★★★	わくわく 算数ひろば (1)	わくわく さんすうひろば (いち)	रोमाञ्चक गणित (१)	Exciting Math (1)
単元 7	整数	せいすう	पूर्णांक / पुण संख्या	Integer
単元 8	分数(1)	ぶんすう (いち)	अंश / भिन्न (१)	Fraction(1)
★★★	図を使って 考えよう	ずを つかって かんがえよう	रेखाचित्र प्रयोग गरेर सोचौं	Let's think using diagrams
単元 9	面積	めんせき	क्षेत्र	Area
単元 10	平均とその利用	へいきんと そのりょう	औसत र तिनीहरूको प्रयोग	Averages and their uses
単元 11	単位量あたりの 大きさ	たんいりょう あたりの おおきさ	आकार प्रति एकाइ रकम	Size per unit amount
単元 12	分数(2)	ぶんすう (に)	अंश / भिन्न (२)	Fraction(2)
単元 13	割合	わりあい	अनुपात	Ratio

★★★★	表を使って 考えよう (1)	ひょうを つかって かんがえよう (いち)	तालिका प्रयोग गरेर सोचौं (१)	Let's think using tables (1)
★★★★	わくわく 算数ひろば (2)	わくわく さんすう ひろば (に)	रोमाञ्चक गणित (२)	Exciting Math (2)
単元 14	円と正多角形	えんと せいたかくけい	गोलाकार (सर्कल) र नियमित बहुभुज	Circles and regular polygons
単元 15	割合のグラフ	わりあいの ぐらふ	प्रतिशत ग्राफ	Percentage graph
単元 16	角柱と円柱	かくちゅう と えんちゅう	प्रिज्म र सिलिन्डर	Prism and cylinder
単元 17	速さ	はやさ	गति	Speed
単元 18	変わり方	かわりかた	कसरी परिवर्तन गर्ने	How to change
★★★★	表を使って 考えよう (2)	ひょうを つかって かんがえよう (に)	तालिका प्रयोग गरेर सोचौं (२)	Let's think using tables (2)
★★★★	わくわく 算数ひろば (3)	わくわく さんすう ひろば (さん)	रोमाञ्चक गणित (३)	Exciting Math (3)



★★★ わくわく算数学習



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	小数のたし算とひき算	しょうすうの たしざん と ひきざん	दशमलवको जोड र घटाउ	Addition and subtraction of decimals
2	何L	なんりっとる	कति लिटर?	How many L?
3	残り	のこり	बाकी रहेको	Rest
4	場面	ばめん	केही अंश	Same part
5	小数点から下の けた数がちがう	しょうすうてん から したの けたすうが ちがう	दशमलव बिन्दु भन्दा तल अंकहरूको संख्या फरक छ।	The number of digits below the decimal point is different.
6	量を求めましょう	りょうを もとめましょう	मात्रा पत्ता लगाउनुहोस्	Let's find the amount
7	式にかいてみる	しきに かいてみる	यसलाई सूत्रमा लेख्नुहोस्	Write it in the formula
8	計算のしかたを 考える	けいさんの しかたを かんがえる	कसरी गणना गर्ने बारे सोच्नुहोस्	Think about how to calculate
9	何個分	なんこぶん	कति टुक्रा	How many pieces
10	小数点をたてに そろえる	しょうすうてんを たてに そろえる	दशमलव बिन्दुहरू ठाडो रूपमा (पङ्क्तिबद्ध) मिलेर रखानुहोस्	Align the decimal points vertically
11	筆算	ひっさん	हात द्वारा गणना	Calculation by hand
12	考え方がちがう	かんがえかたが ちがう	सोचने तरिका फरक	Different way of thinking
13	同じ位の数を 計算している	おなじ くらいの すうを けいさん している	एउटै श्रेणी को संख्या गणना	Calculating numbers of the same order
14	位をそろえる	くらいを そろえる	क्रम / श्रेणी मिलाएर रखानुहोस्	Put it in rank

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

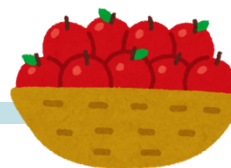
	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	ジュース	じゅーす	रस	Juice
2	シロップ	しろっぷ	एक बाक्लो मीठो टाँसिने तरल	Syrup
3	水	みず	पानी	Water
4	学習した日付	がくしゅうした ひづけ	पढ्नु (सिक्नु) भयको दिन (मिति)	Date learned
5	問題	もんだい	प्रश्न	Question
6	学習のめあて	がくしゅうの めあて	सिक्ने लक्ष्यहरू	His aim of learning
7	自分の考え	じぶんの かんがえ	आफ्नो विचार	My thoughts
8	友達の考え	ともだちの かんがえ	साथीको विचार	Friend's thoughts
9	学習のまとめ	がくしゅうの まとめ	सिक्नु भयको सारांश	Summary of learning
10	ふりかえり	ふりかえり	समय समयमा पढ्नु (रिपिट गर्नु)	Retrospective / Repeat
11	気づいたこと	きづいたこと	मैले के नोटिस गरे	What you noticed
12	わかったこと	わかったこと	मैले के सिक्ने	What you learned
13	できるように なったこと	できるように なったこと	गर्न सक्ने हुनु भयको कुरा	You are able to solved this

ほそく
<補足>

L = リटर = Liter
位 = ~इस्थान / श्रेणी (ठुलो देखि सानो या सानो बाट ठुलो मिलाउनु) = Rank



単元 1 整数と小数



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	整数	せいすう	पूर्णक / पुण संख्या	Integer
2	小数	しょうすう	दशमलव	Decimal
3	数字のかかれた位置で位がきまる	すうじの かかれた いちで くらいが きまる	नम्बर लेखिएको स्थानको आधारमा ठाउँ निर्धारण गरिन्छ।	The place is determined by the rank where the number is written.
4	となりあう 位との間	となりあう くらいとの あいだ	छेउछाउका क्रम / श्रेणीको बीच	Between adjacent places
5	小数点	しょうすうてん	दशमलव बिन्दु	Decimal point
6	小数点の移り方	しょうすうてんの うつりかた	दशमलव बिन्दु कसरी सार्ने	How to move the decimal point
7	1 けた右(左) に 移ります	ひとけたみぎ (ひだり)に うつります	एक अंक दायाँ (बायाँ) तिर सार्नुहोस्	Move one digit to the right (left)
8	10 倍	じゅうばい	१० पटक (१० औं पटकले)	10 times
9	1/10	じゅうぶんのいち	१० भागको १ भाग	One part out of ten
10	何倍	なんばい	कति पटक	How many times
11	何分の 1	なんぶんのいち	कतिभागको १ भाग	Fraction of a fraction
12	数字の位を 上げる(下げる)	すうじの くらいを あげる (さげる)	संख्याको क्रम / श्रेणी बढाउनु (घटाउनु)	Raise (lower) the digit of a number

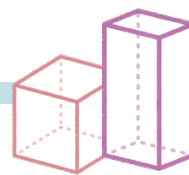
きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば 教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	全長	ぜんちょう	पूर्ण (सबै) लम्बाइ	Full length
2	飛行機	ひこうき	विमान / प्लेन	Plane
3	列車	れっしや	ट्रेन	Train
4	もけい	もけい	बनावट	Model

5	千葉県	ちばけん	चिबा प्रिफेक्चर	Chiba prefecture
6	アクアブリッジ	あくあぶりっじ	आकुआ पुल	Aqua bridge
7	北海道	ほっかいどう	होक्काइडो	Hokkaido
8	青森県	あおもりけん	प्रिफेक्चर प्रिफेक्चर	Aomori Prefecture
9	青函トンネル	せいかん とんねる	साइखान सुरुड	Seikan tunnel
10	ロケット	ろけっと	रकेट	Rocket
11	高さ	たかさ	उचाइ	Height
12	はば	はば	चौडाइ	Width
13	数のしくみ	かずの しくみ	संख्या कसरी काम गर्दछ	How numbers work
14	列車	れっしや	ट्रेन	Train
15	あてはめる	あてはめる	उस्तै देखेने	Applicable
16	箱の大きさ	はこの おおきさ	बक्सको आकार	Size of box



単元 2 体積



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	体積	たいせき	मात्रा	Volume
2	直方体	ちよくほうたい	आयताकार (६ वटा पार्ट भयको)	Rectangular
3	立方体	りっぽうたい	घन (६ वटा पार्ट बराबर आकारको)	Cube
4	何個分	なんこぶん	कति औ पटक	How many pieces
5	1 cm ³ 1 立方センチメー トル	1 cm ³ いちりっぽう せんちめーとる	१ cm ³ १ घन सेन्टिमिटर	1 cm ³ 1 cubic centimeter
6	単位	たんい	एकाइ	Unit
7	面積の公式	めんせきの こうしき	क्षेत्रफल सूत्र	Area formula
8	4 だん	よんだん	४ भाग / ४ चरण	4 steps / 4layers
9	たて	たて	ठाडो	Vertical
10	横	よこ	तेर्सो	Width
11	高さ	たかさ	उचाइ	Height
12	個数	こすう	टुक्राहरूको संख्या	Number of pieces
13	積	せき	गुणान	Multiply
14	一辺	いっぺん	एक पक्ष	One side
15	1 m ³ 1 立方メートル	いち りっぽうめーとる	१ m ³ १ घन मिटर	1 m ³ 1 cubic meter
16	容積	ようせき	६ पटे बक्सको भित्री भागको ३ पटाको गुणान	Inner volume (vertical × height × width)
17	内のり	うちのり	को भित्री भागको लम्बाइ	The length of the inner side of
18	1L ます	いちりつとる ます	१ लिटर	1L
19	mL	ミリリットル	मिलिलिटर	mL

20	dL	デシリットル	डेसिलिटर	dL
21	L	リットル	लिटर	Liter
22	はかる	はかる	मापन / नापनु	Measure
23	調べる	しらべる	पत्ता लगाउनु	Search / find out
24	1 c mの方眼の 工作用紙	1 せんちめーとる の ほうがんの こうさくようし	१ cm भएको ग्राफ पेपर	1cm type of graph paper
25	いれもの	いれもの	राखने भाडो	Bag
26	好きな形を選ぶ	すきなかたちを えらぶ	आफ्नो मनपर्ने आकार छान्नुहोस्	Choose your favorite shape

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	箱の大きさ	はこの おおきさ	बक्स आकार	Box size
2	荷物	にもつ	सामान	Luggage
3	くふうする	くふうする	चतुरता (सजिलो तरिकाले)、	Ingenuity / Devise (Do it easy way)
4	求め方	もとめかた	कसरी पत्ता लगाउने	How to find
5	似ているところ	にている ところ	उस्तै देखेने	Similarities
6	ちがうところ	ちがう ところ	के फरक छ	What's different
7	水そう	すいそう	पानी भयको भाग	Water tank
8	内側を はかった長さ	うちがわを はかった ながさ	भित्री भागको नापेको लम्बाइ	The length he measured inside
9	教室の容積	きょうしつ の ようせき	कक्षाकोठाको मात्रा (नाप)	Classroom volume
10	身のまわりに あるもの	みのまわりに あるもの	हाम्रो वरपरका चीजहरू	Things around us
11	線で結びましょう	せんで むすびましょう	लाइन संग जोड्नु होस्	Let's connect with a line
12	浴槽の容積	よくそう の ようせき	बाथटब को मात्रा (नाप)	Volume of bathtub
13	筆箱の体積	ふでばこの たいせき	पेन्सिल केस को मात्रा (नाप)	Volume of pencil case

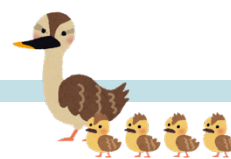
14	消しゴムの体積	けしごむの たい せき	इरेजर को मात्रा (नाप)	Eraser volume
15	体積の単位の関係	たいせきの たんのいのかんけい	मात्राको एकाइको सम्बन्ध	Volume unit relationship
16	積み木	つみき	काठको टुक्रा हरू लाई जोड्नु	Building blocks
17	建物	たてもの	भवन	Building
18	深さ	ふかさ	गहिराई	Depth

< 補足 >

<p>体積 / मात्रा</p> <p>= ६ पटे बक्सको आकार (आयताकारको) ३ पटाको गुणान</p> <p>= Volume (vertical × height × width)</p>
<p>単位 / एकाइ</p> <p>= संख्यात्मक रूपमा परिमाण व्यक्त गर्नको लागि मानकको रूपमा कार्य गर्ने निश्चित रकम</p> <p>= A fixed amount that serves as a standard for expressing a quantity numerically.</p>
L = लिटर = Liter
mL = मिलिलिटर = Mililiter
dL = डेसिलिटर = Deciliter
cm = सेन्टिमिटर = Centimeter



単元 3 比例



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	比例	ひれい	दाजनु	Proportional
2	ともなつて 変わる	ともなつて かわる	~अनुसार परिवर्तन	Changes accordingly
3	数量の関係	すうりょうの かんけい	संख्या मात्राको सम्बन्ध	Quantity relationship
4	積む数	つむ かず	सङ्कलन गर्न संख्या	Number to accumulate
5	全体の 高さ	ぜんたいの たかさ	समग्र उचाइ	Overall height
6	植木ばちの 数	うえきばちの かず	गमलाहरु को संख्या	Number of flower pot
7	図を使って 説明しましょう	ずを つかつて せつめい しましょう	रेखाचित्र प्रयोग गरेर व्याख्या गरौं	Let's explain using diagrams
8	数直線	すうちよくせん	संख्या रेखा	Number line
9	四捨五入	ししゃごにゅう	दशमलव बिन्दु पछिको संख्या	Round off
10	概数	がいすう	अनुमानित संख्या	Approximate number
11	平行な直線	へいこうな ちよくせん	समानान्तर सीधा रेखाहरू	Parallel straight lines
12	垂直な直線	すいちよくな ちよくせん	ठाडो सीधा रेखा	Vertical straight line
13	平行四辺形	へいこう しへんけい	समानान्तर (सबै रेखाहरु बराबर भयको) चतुर्भुज	Parallelogram

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば 教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	レンガ	れんが	इट्टा	Brick
2	植木ばち	うえき ばち	गमलाहरु	Flower pot
3	積み重ねる	つみ かさねる	थुप्रो / थप्दै जानु	Pile up
4	代金	だいきん	मूल्य	Price

5	わけ	わけ	फूल पसल	Flower shop
6	求める式	もとめる しき	पत्ता लगाउने तरिका	Find out / Search formula
7	図	ず	चित्र	Picture
8	リボン	りぼん	रिबन	Ribbon
9	ろうそく	ろーそく	मैनबत्ती	Candle
10	燃やした	もやした	जलेको	Burnt



単元 4 小数のかけ算



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	かけられる数	かけられる かず	गुणन गर्न सकिने संख्या	Number that can be multiplied
2	かける数	かける かず	गुणन गर्न संख्या	Multiply by this number
3	重さ	おもさ	वजन	Weight
4	かるい	かるい	हल्का	Light
5	長さ	ながさ	लम्बाइ	Length
6	積	せき	गुणान	Multiply
7	kg	きろぐらむ	के जि (kg) (किलोग्राम)	kg (Kilogram)
8	m	めーとる	मिटर	Meter
9	L	りっとる	लিटर	Liter
10	下のけた数	したの けたすう	तलको अंक	Lower digit
11	小数点	しょうすうてん	दशमलव बिन्दु	Decimal point
12	1 けた移す	ひとけた うつす	१ वोटा अंक सार्नुहोस्	Move 1 digit
13	和	わ	योगफल	Sum
14	右に そろえる	みぎに そろえる	दायाँ तिर मिलेर राख्नु (पङ्क्तिबद्ध गर्नुहोस्)	Align to the right
15	0 の あつかい	ぜろの あつかい	० को प्रयोग	Use of 0
16	0 は とって	ぜろは とって	० लिनुहोस्	Take 0
17	0 を つけたして	ぜろを つけたして	० थप्नुहोस्	Add 0
18	小数点の 位置	しょうすうてんの いち	दशमलव बिन्दु ठाउँ	Decimal point position
19	割合	わりあい	अनुपात	Ratio
20	積	せき	गुणान	Multiply

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば 教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	代金	だいきん	मूल्य	Price
2	ことばの 式	ことばの しき	शब्दहरूको अभिव्यक्ति	Expression of words

3	計算のしかた	けいさんの しかた	कसरी गणना गर्ने	How to calculate
4	もとにする	もとにする	आधार मानलिनु	Base
5	鉄のぼう	てつの ぼう	फलामको लौरो	Iron rod
6	木のぼう	きのぼう	काठको लौरो	Wooden bow
7	筆算	ひっさん	हात द्वारा गणना	Calculation by hand
8	計算のまちがい	けいさんの まちがい	गणना मा गल्ती	Mistake in calculation
9	大きすぎる	おおきすぎる	धेरै ठुलो	Too big
10	あてはまる 数	あてはまる かず	लागू हुने नम्बर	Applicable number
11	千円札	せんえんさつ	हजार-येन नोट	Thousand-yen note
12	おつり	おつり	खुल्ला पैसा	Change
13	公式	こうしき	गणितीय सूत्रको रूपमा प्रमाण गर्न सकिने	Theorem expressed as a mathematical formula.
14	考え方	かんがえかた	सोच्ने तरिका	Way of thinking
15	花だん	かだん	बगैचा	Garden
16	等しくなる	ひとしくなる	बराबर हुनु	Be equal
17	きまりが成り立つ	きまりが なりたつ	नियमहरू स्थापना हुनु	The rules Established
18	あてはめる	あてはめる	लेखिनु पर्ने	Must to be
19	きまり	きまり	निश्चित गर्नु / तय गर्नु	Fix
20	くふう	くふう	चतुरता	Ingenuity , Devise



単元 5 小数のわり算



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	1m 分	いちめーとるぶん	१ मिटर भाग	Part of 1minute
2	何等分	なんとうぶん	कति को भाग	How many parts
3	一つ分	ひとつぶん	एक भाग	One portion
4	わる数	わる かず	भाग गर्न संख्या	Number to divide
5	わられる 数	わられる かず	भाग खाने संख्या (विभाजक संख्या)	Number to be divided
6	わり算の性質	わりざんの せいしつ	भाग को गुण	Properties of division
7	商	しょう	भागफल	Quotient
8	わり切れる	わりきれる	विभाज्य	Divisible
9	わり切れない	わりきれない	अविभाज्य	Indivisible
10	小数点を つけわすれる	しょうすうてんを つけわすれる	दशमलव बिन्दु छुटेको छ	Missing the decimal point
11	けた数が多くなる	けたすうが おおくなる	अंकको संख्या बढ्नु	The number of digits increases
12	概数	がいすう	अनुमानित संख्या	Approximate number
13	四捨五入	ししゃごにゆう	दशमलव बिन्दु पछिको संख्या	Round off
14	あてはまる数	あてはまる かず	लेखिनु पर्ने संख्या	Must to be number
15	1 とした大きさ	いちとした おおきさ	आकार १ मा सेट गर्नुस	Size set to 1
16	割合を表す小数	わりあいを あらわす しょうすう	प्रतिशत प्रस्तुत गर्ने गर्ने दशमलव संख्या	Decimal number represent the percentage
17	0.75 にあたる 大きさ	0.75 に あたる おおきさ	०.७५ संग मेलखाने साइज	Maching size to 0.75
18	ある量を 1 としたとき	あるりょうを 1 とした とき	सबै मात्रा लाई १ मानिलिनु	When a certain quantity is set to 1
19	もとにして	もとにして	आधार मानेर	Based on
20	筆算	ひっさん	हात द्वारा गणना	Calculation by hand

21	たて	たて	ठाडो	Vertical
22	横	よこ	चौडाइ	Width
23	面積	めんせき	क्षेत्र	Area

きょうかしょ ぶんしょう り かい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	नेपाली	えいご
1	売られている	うられている	बेचिँदै छ	It's being sold
2	ことばの式	ことばの しき	शब्दहरूको रूपमा प्रमाण गर्न सकिने	Expression of words
3	求める式	もとめる しき	खोजीको रूपमा प्रमाण गर्न सकिने	Expression to seek
4	ゴム輪	ごむわ	रबरको औंठी	Rubber ring
5	土地	とち	भूमि / जमिन	Land
6	かげの長さ	かげの ながさ	छायाको लम्बाइ	Length of shadow
7	短い	みじかい	छोटो	Short
8	木のぼう	きの ぼう	रुखको लौरो	The tree's bow
9	図と式	ずと しき	रेखाचित्र र सूत्रहरू	Diagrams and formulas
10	全体	ぜんたい	सम्पूर्ण	Whole
11	順に考える	じゅんに かんがえる	क्रम मा सोच्नुहोस्	Think in order
12	直径	ちよっけい	गोलाकार को बिच्च को बिन्दु	Diameter
13	遊んでいる人数	あそんでいる にんずう	खेलने मानिसहरूको संख्या	Number of people playing
14	広場	ひろば	वर्ग	Square
15	ゆうびん局	ゆうびんきょく	हुलाक अफिस	Post office
16	道のり	みちのり	बाटो	Way
17	小包	こづつみ	पार्सल	Parcel
18	同じ数	おなじ かず	उस्तै (समान) संख्या	Same number

単元 6 合同な図形



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	形	かたち	आकार	Shape
2	重ねる	かさねる	खापटिएको	Overlap
3	紙に写しとる	かみに うつしとる	कागजमा उस्तै गरि सार्नु	Copy on paper
4	切り取る	きりとる	काट्नु	Cut out
5	ぴったり重なる形	ぴったり かさなる かたち	पूर्ण रूपमा खापटिएको आकारहरू	Perfectly overlapping shapes
6	うら返す	うらかえす	पछाडि फर्काउनु	Turn around
7	ずらす	ずらす	सार्नु	Shift
8	まわす	まわす	घुमाउनुहोस्	Turn
9	合同	ごうどう	संयुक्त	Joint
10	頂点	ちょうてん	रेखा जोडिएको बिन्दु	Vertex
11	辺	へん	छेउ को रेखा	Side line
12	角	かく	कुना	Corner
13	重なり 合う	かさなり あう	खापटाउन मिल्ने	Match for overlap
14	対応する	たいおうする	ह्यान्डल गर्नु	Handle
15	図形	ずけい	आकार	Shapes
16	平行四辺形	へいこうしへんけい	समानान्तर चतुर्भुज	Parallelogram
17	台形	だいけい	चतुर्भुज	Trapezoid
18	対角線	たいかくせん	विकर्ण / दिसा को कोण	Diagonal
19	コンパス	コンパス	कम्पास	Compass
20	分度器	ぶんどき	プロテक्टर	Protractor
21	その間の 角の大きさ	そのあいだの かくの おおきさ	त्यो बीचको कोणको आकार	The size of the angle between
22	その両はしの 角のおおきさ	そのりょうはしの かくの おおきさ	दुबै छेउमा कुनाहरूको आकार	The size of the corners on both sides
23	写しとる	うつしとる	उस्तै गरि सार्नु	Copy it
24	円	えん	गोलाकार	Circle
25	三角定規	さんかくじょうぎ	त्रिभुज प्रोटेक्टर	Triangular protractor
26	正三角形	せいさんかくけい	समभुज त्रिकोण	Equilateral triangle
27	一直線	いっちょくせん	सीधा रेखा	Straight line

28	3つの角の和	みつつのかくのわ	तीन कोणको योगफल	Sum of three angles
29	分度器	ぶんどき	प्रोट्रेक्टर	Protractor
30	何度	なんど	कति डिग्री	How many degrees
31	二等辺三角形	にとうへん さんかくけい	समद्विभुज त्रिकोण	Isosceles triangle
32	ひし形	ひしがた	विषमकोण	Rhombus
33	三角形	さんかくけい	त्रिकोण	Triangle
34	四角形	しかくけい	वर्ग	Square
35	五角形	ごかくけい	५ ओत कोण भएको	Pentagon
36	六角形	ろっかくけい	६ ओत कोण भएको	Hexagon
37	七角形	ななかくけい	७ ओत कोण भएको	Heptagon
38	八角形	はちかくけい	८ ओत कोण भएको	Octagon
39	多角形	たかくけい	बहुभुज	Polygon

きょうかしよ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	नेपाली	えいご
1	すべてみつける	すべて みつける	सबै पत्ता लगाउनु	Find everything
2	うすい紙	うすい かみ	पातलो कागज	Thin paper
3	きめ方	きめかた	कसरी निर्णय गर्ने	How to decide
4	調べる	しらべる	खोज गर्नु	Find out
5	テープ	テープ	टेप	Tape
6	1つの点に集まる	ひとつの てんに あつまる	एक बिन्दुमा जम्मा	Gather at one point
7	ならぶ	ならぶ	लाइन मा राख्नु	Line up
8	増える	ふえる	बढ्नु	Increase

ほそく
<補足>

<p>台形</p> <p>= चतुर्भुजको एक भाग जसमा कम्तीमा एक जोडी विपरीत पक्षहरू एकअर्कासँग समानान्तर हुन्छन्।</p> <p>= A part of a quadrilateral that has at least one pair of opposite sides parallel to each other.</p>
<p>ひし形</p> <p>= बिपरित दिसा को रेखा हरू बराबर भएको चतुर्भुज</p> <p>= A flat shape that has four sides that are all of equal length</p>

単元 7 整数



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	偶数	ぐうすう	सम संख्या	Even number
2	奇数	きすう	बिजोर संख्या	Odd number
3	数直線	すうちょくせん	संख्या रेखा	Number line
4	整数	せいすう	पूर्णांक	Integer
5	余り	あまり	बाँकी	Remainder
6	倍数	ばいすう	ले गुणन हुने संख्या	Multiple by
7	両方の倍数	りょうほうの ばいすう	दुबैको पट्टिको (+,-) गुणन हुने संख्या	Multiple of both (+,-)
8	公倍数	こうばいすう	दुई वा बढी पूर्णाङ्कहरूले गुणन हुने संख्या	A multiple that is common to two or more integers
9	最小公倍数	さいしょうこうば いすう	दुई वा बढी पूर्णाङ्कहरूले गुणन हुने संख्या मद्देको सबै भन्दा सानो संख्या तर जेरो हैन	A multiple that is common to two or more integers the smallest one but not zero
10	正方形	せいほうけい	वर्ग	Square
11	一辺	いっぺん	छेउ को रेखा	Side line
12	わり切ることができる	わりきることができる	भाग गर्न सकिने संख्या	Can be divided
13	約数	やくすう	लाई गुणन हुने संख्या / भाजक	Divisor
14	公約数	こうやくすう	साझा भाजक	Common divisor
15	最大公約数	さいだい こうやくすう	सबैभन्दा ठूलो साझा भाजक	Greatest common divisor
16	6のだんの答え	ろくの だんの こたえ	छैटौ को जवाफ	Answer to 6th
17	方眼紙	ほうがんし	ग्राफ पेपर	Graph paper
18	素数	そすう	प्राकृतिक सङ्ख्या	Prime number

きょうかしよ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	नेपाली	えいご
1	分け方	わけかた	कसरी विभाजन गर्ने	How to divide
2	どちらにはいる	どちらに はいる	कुन मा पस्नु हुन्छ	Which one to enter
3	ダンス	だんす	नृत्य	Dance
4	人数	にんずう	मान्छे को संख्या	Number of people
5	組かえ	くみかえ	पुनः संयोजन	Reassembly
6	小さい 順	ちいさい じゅん	सानो बाट मिलाउनु	Order in smallest
7	みつける	みつける	फेला पार्नुहोस्	find
8	みつけ方	みつけかた	कसरी पत्ता लगाउने	How to find it
9	上下に分かれる	じょうげに わかれる	माथिल्लो र तल्लो मा विभाजित	Divided into upper and lower
10	ふん水	ふんすい	पानीको फोहोरा	Water fountain
11	10 分ごと	じゅうふん ごと	प्रत्येक १० मिनेट	Every 10 minutes
12	同時にふき上げる	どうじに ふきあげる	एकै समयमा विस्फोट	Blow up at the same time
13	花びん	かびん	फूलदान	Vase
14	順に	じゅんに	क्रम मा	In order

ほそく
<補足>

素数

= एउटा प्राकृतिक सङ्ख्या जसमा १ र आफैं बाहेक अन्य कुनै भाजक हुँदैन

= A natural number that has no divisors other than 1 and itself



単元 8 分数 (1)



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	नेपाली	えいご
1	分数の数直線	ぶんすうの すうちよくせん	अंश(भिन्न)को संख्या रेखा	Fraction number line
2	等しい分数	ひとしい ぶんすう	बराबर अंशहरू(भिन्नहरू)	Equal fractions
3	つくり方	つくりかた	कसरी बनाउने	How to make
4	分母	ぶんぼ	भाजक	Denominator
5	分子	ぶんし	अंश / भाज्य	Numerator
6	約分する	やくぶんする	घटाउने / सानो संख्याको अंशमा लैजाने	Reduce / Make smallest fraction
7	通分する	つうぶん	बराबर भाजक बनाउनुहोस्	Make an equal denominator
8	等号	とうごう	बराबर चिन्ह	Equal sign
9	不等号	ふとうごう	असमानता चिन्ह	Inequality sign
10	帯分数	たいぶんすう	पूर्णांक र अणु भाजक भन्दा सानो अंश(भिन्न) को योगफल द्वारा बनेको अनुपात	A ratio formed by the sum of whole numbers and fractions smaller than the denominator
11	仮分数	かぶんすう	भाजक भन्दा ठूलो वा बराबर अणु भएको अनुपात	Fraction that the molecule is equal or more big number than denominator
12	単位をそろえる	たんいを そろえる	एकाइहरू पङ्क्तिबद्ध गर्नुहोस्	Align the units
13	直方体の体積	ちよくほうたいの たいせき	आयताकार समानान्तर चतुर्भुज को मात्रा	Volume of rectangular parallelepiped
14	頂点	ちやうてん	दुई रेखा जोडिएको बिन्दु	Vertex
15	対応する	たいおうする	ले गर्नु	Handle

16	辺	へん	पक्ष / छेउ को रेखा	Side
17	角	かく	कुना	Corner
18	直径	ちよつけい	गोलाको बिचबाट दुवै छेउ छुने गरि तानिएको रेखा	Diameter
19	大、中、小	だい, ちゅう, しょう	ठूलो, मध्यम, सानो	Large, Medium, Small

きょうかしよ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	नेपालर्गो	えいご
1	ピザ	ぴざ	पिज्जा	Pizza
2	残り	のこり	बाकी रहेको	Remain
3	いれもの	いれもの	कन्टेनर	Container
4	あわせると	あわせると	जोड्नु	Combined
5	ちがい	ちがい	फरक	Different
6	東	ひがし	पूर्व	East
7	西	にし	पश्चिम	West
8	公園	こうえん	पार्क	Park
9	駅	えき	स्टेशन	Station
10	遠い	とおい	टाढा	Far
11	大きさが 変わらない	おおきさが かわらない	आकार परिवर्तन हुँदैन	The size does not change
12	くらべる	くらべる	तुलना गर्नुहोस्	Compare
13	とくちょう	とくちょう	विशेषताहरु	Features
14	分数	ぶんすう	अंश , भिन्न	Fraction
15	入場券	にゅうじょうけん	प्रवेश टिकट	Entry ticket
16	乗り物けん	のりもの けん	टिकट	Ticket
17	1 まいのねだん	いちまいの ねだん	१ टुक्रा को लागी मूल्य	Price of 1 piece
18	買い方	かいかた	कसरी किन्ने	How to buy
19	同じものに 目をつける	おなじものに めを つける	एउटै कुरामा नजर राख्नुहोस्	Keep an eye on the same thing
20	風船	ふうせん	बेलुन	Balloon
21	大小	だいしょう	ठूलो र सानो	Big and small
22	おきかえて考える	おきかえて かんがえる	फरक तरिकाले सोच्नुहोस्	Think in a different way

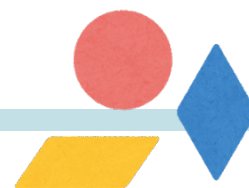
23	おとなの 数	おとなの かず	वयस्कहरूको संख्या	Number of adults
24	子どもの 数	こどもの かず	बच्चाहरू को संख्या	Number of children
25	料金	りょうきん	शुल्क	Fee
26	くふうする	くふうする	चतुरता (सजिलो तरिकाले)、	Ingenuity / Devise (Do it easy way)
27	ピザ	ぴざ	पिज्जा	Pizza

< 補足 >

分数 = अंश, भिन्न = Fraction



単元 9 面積



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	はみ出したところを動かす	はみだしたところを うごかす	फैलिएको भाग सार्नुहोस्	Move the protruding part
2	変形	へんけい	विकृति (कुनै पनि बस्तुको रूप, अवस्था, आदिमा परिवर्तन)	Deformation (Changing the shape, form, state)
3	公式	こうしき	गणितीय सूत्रको रूपमा प्रमाण गर्न सकिने	Theorem expressed as a mathematical formula.
4	底辺	ていへん	त्रिभुजको तल्लो रेखा (आधार रेखा)	Bottom line of triangle(base line)
5	頂点	ちやうてん	दुई रेखा जोडिएको बिन्दु	Vertex
6	垂直	すいちょく	ठाडो	Vertical
7	高さ	たかさ	उचाइ	Height
8	三角形の面積＝底辺×高さ÷2	さんかくけいの めんせき＝ ていへん× たかさ÷2	त्रिभुजको क्षेत्रफल = आधार × उचाइ ÷ २	Area of triangle = base × height ÷ 2
9	合同な三角形	ごうどうな さんかくけい	समरूप त्रिकोणहरू	Congruent triangles
10	対角線で分ける	たいかくせんで わける	बिपरित दिसामा कोण बनाउने रेखा (विकर्ण)	Divide diagonally
11	平行な辺	へいこうな へん	समानान्तर पक्षहरू / समानान्तर रेखा	Parallel sides
12	平行四辺形の面積＝底辺×高さ	さんかくけいの めんせき＝ ていへん×たかさ	समानान्तर चतुर्भुजको क्षेत्रफल = आधार × उचाइ	Area of parallelogram = base × height
13	どこの長さ	どこの ながさ	कति लम्बाइ	What length
14	図形の外	ずけいの そと	आकारको बाहिर	Outside the shape
15	台形	だいけい	चतुर्भुज	Trapezoid

16	上底	じょうてい	माथिल्लो आधार	Upper base
17	下底	かてい	तल्लो आधार	Bottom base
18	台形の面積＝ (上底＋下底) × 高さ ÷ 2	だいいけいの めんせき＝ (じょうてい＋ かてい) ×たかさ ÷ 2	चतुर्भुजको क्षेत्रफल = (माथिल्लो आधार + तल्लो आधार) × उचाइ ÷ 2	Area of trapezoid = (upper base + lower base) × height ÷ 2
19	ひし形	ひしがた	विषमकोण	Rhombus
20	2つの三角形に 分ける	ふたつの さんかくけいに わけける	दुई त्रिकोणमा विभाजन गर्नुहोस्	Divide into two triangles
21	長方形の 半分	ちやうほうけいの はんぶん	एक आयत को आधा	Half of a rectangle
22	ひし形の面積＝ 対角線×対角線 ÷ 2	ひしがたの めんせき＝ たいかくせん× たいかくせん÷ 2	विषमकोणको क्षेत्रफल = विकर्ण × विकर्ण ÷ 2	Area of diamond = diagonal × diagonal ÷ 2
23	測量	そくりやう	मापन मात्रा	Measuring quantity
24	比例	ひれい	समानुपातिक	Proportional
25	直角	ちよつかく	९०° कोण (नब्बे डिग्रीको कोण) / समकोण	Right angle

きょうかしよ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	नेपाली	えいご
1	半分	はんぶん	आधा	Half
2	どこの長さ	どこの ながさ	कहाँको लम्बाइ	Which length
3	ある土地	ある とち	केही जमिन	Some land
4	直線で 囲まれた形	ちよくせんで かこまれた かたち	सीधा रेखाहरूले घेरिएको आकार	A shape surrounded by straight lines
5	はさまれている	はさまれている	बिचमा हुने	Sandwiched between
6	色をぬった部分	いろを ぬった ぶぶん	रंगीन भाग	The part he colored

< 補足 >

ひし形

= जसमा विपरित पक्षहरू समानान्तर हुन्छन्

= In which opposite sides are parallel

対角線

= बिपरित दिसामा कोण बनाउने रेखा (विकर्ण)

= Divide diagonally



単元 1 0 平均とその利用



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	平均	へいきん	औसत	Average
2	およそどれくらい	およそ どれくらい	लगभग कति	Approximately how much
3	移してならす	うつして ならす	सार्वर्ण बनाउनु	Make it to move
4	あわせてから	あわせてから	मिलाए पछि	After matching
5	一個分を求める	いっこぶんを もとめる	एउटा टुक्रा खोज्नुहोस्	Find one piece
6	いくつかの数量	いくつかの すうりょう	केही मात्रा	Some quantity
7	数量の合計	すうりょうの ごうけい	कुल मात्रा	Total quantity
8	個数で割る	こすうで わる	संख्या द्वारा विभाजित	Divide by number
9	重さをはかる	おもさを はかる	वजन नाप्नुहोस्	Measure the weight
10	1 個 平均	いっこ へいきん	१ टुक्रा औसत	1 piece average
11	何さつ 借りた	なんさつ かりた	कति वटा लिनुभयो ?	How many did you borrow ?
12	見当がつく	けんとうが つく	विचार आउनु	I have an idea
13	大きさの ちがう数量	おおきさの ちがう すうりょう	विभिन्न आकारको मात्रा	Quantities of different sizes
14	0 さつの日も 入れる	ぜろさつの ひも いれる	करी वटा दिन पनि समावेश छ	Also includes the day of how many pieces
15	さつ数	さつすう	पुस्तक, नोटबुक, आदि को संख्या	Number of books, notebooks
16	小数では表せない	しょうすうでは あらわせない	दशमलवको रूपमा व्यक्त गर्न सकिँदैन	Cannot be expressed as a decimal
17	欠席した人数	けっせきした にんずう	अनुपस्थित व्यक्तिको संख्या	Number of people absent
18	g	ぐらむ	ग्राम	Grams
19	kg	きろぐらむ	केजि (キログラム)	kg (Kilogram)
20	重さ	おもさを	वजन	Weight

21	取り出す	とりだす	बाहिर निकाल्नुहोस्	Take out
22	グループごとの 平均	ぐる一ふごとの へいきん	प्रत्येक समूहको लागि औसत	Average for each group
23	全体の平均	ぜんたいの へいきん	समग्र औसत	Overall average
24	求める方法	もとめる ほうほう	कसरी पत्ता लगाउने	How to find out
25	いくつかの グループの平均	いくつかの ぐる一ふの へいきん	धेरै समूहहरूको औसत	Average of several groups
26	グループの 人数がちがう	ぐる一ふの にんずうが ちがう	समूहमा व्यक्तिहरूको संख्या फरक छ	The number of people in the group is different
27	何本	なんぼん	कति वटा	How many
28	きより	きより	दूरी	Distance
29	調べる	しらべる	अनुसन्धान गर्नुहोस्	Investigate
30	自分の歩はば	じぶんの ほはば	मेरो आफ्नै कदम	My own steps
31	使う	つかう	प्रयोग गर्नुहोस्	Use
32	調べてみましょう	しらべて みましょう	आउनुहोस् पत्ता लगाउनुहोस्	Let's find out
33	いつも同じとは かぎらない	いつも おなじとは かぎらない	यो सधैं एकनास हुँदैन	She is not always the same
34	歩幅を求める方法	ほはばを もとめる ほうほう	हिडेको लम्बाइ कसरी पत्ता लगाउने	How to find stride length
35	1 歩の長さ	いっぽの ながさ	एक कदम को लम्बाइ	Length of one step
36	何回かはかる	なんかい かい はかる	धेरै पटक मापन गर्नुहोस्	Measure several times
37	長さの平均	ながさの へいきん	औसत लम्बाइ	Average length
38	求める	もとめる	पत्ता लगाउने	Find out
39	記録	きろく	रेकर्ड	Record
40	何m	なんめーとる	कति मिटर ?	How many meters?
41	上から 2 けた	うえから ふたけた	माथिबाट २ अंक	2 digits from the top
42	概数	がいう	अनुमानित संख्या	Approximate number
43	求め方のくふう	もとめかたの くふう	कसरी पत्ता लगाउने	How to find it

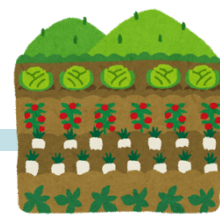
44	大きい部分だけ 取り出す	おおきい ぶぶん だけ とりだす	ठूलो भाग मात्र निकाल्नुहोस्	Take out only the large part
45	記録	きろく	रेकर्ड	Record
46	くふう	くふう	चतुरता	Ingenuity, Devise
47	10 歩ずつ	じっぽずつ	प्रत्येक १० कदम	10 steps each
48	約	やく	लगभग	About
49	1 日 平均 何 ml	いちにち へいきん なんみりりっとる	प्रति दिन ml(मिलिलिटर) को औसत संख्या	Average number of ml (milliliter) per day
50	何 kg	なんきろぐらむ	कति किलो (किलोग्राम)	How many kg (kilogram)
51	回	かい	पटक	Times
52	およその量	およその りょう	अनुमानित रकम	Approximate amount
53	便利	べんり	सुविधा	Convenience
54	道のり	みちのり	बाटो	Way

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	1 個からとれる	いっこから とれる	१ टुक्राबाट लिन सकिन्छ	Can be taken from 1 piece
2	どれくらいとれる	どれくらい とれる	तपाईं कति लिन सक्नुहुन्छ?	How much can you take?
3	グレープフルーツ をしぼる	ぐれーぷふるーつ を しぼる	अंगूर निचोड्नु	Squeeze the grapefruit
4	どのように考える	どのように かんがえる	कसरी सोच्ने	How to think
5	でこぼこ	でこぼこ	खाल्टा खुल्टी	Bumpy
6	そろえて 平らにする	そろえて たいらに する	पङ्क्तिबद्ध गरेर यसलाई समतल बनाउनुहोस्	Make it flatten in order
7	ならす	ならす	बनाउनु	Make it
8	ならして おなじ にする	ならして おなじ にする	उस्तै बनाउनु	Make it same

9	欠席	けっせき	अनुपस्थिति	Absence
10	身のまわり	みのまわり	तिम्रो वरिपरि	Around you
11	平均が 使われている	へいきんが つかわれている	औसत प्रयोग गरिएको छ	Average is used
12	学びをいかそう	まなびを いかそう	आफ्नो सिकाइको सदुपयोग गर्नुहोस्	Make use of your learning
13	年間平均降雪量	ねんかん へいきん こうせつりょう	वार्षिक औसत हिमपात	Annual average snowfall
14	八甲田山の樹氷	はっこうださんの じゅひょう	हाक्कोडा हिमालको हिउँले ढाकिएका रुखहरू	Hakkoda mountains' frost-covered trees
15	子ども会	こどもかい	बालबालिकाको बैठक	Children's meeting
16	ペットボトルの キャップ	ぺっとぼとの きやつぷ	प्लास्टिकको बोतलको बिर्को	Cap of plastic bottle
17	子ども会全体	こどもかい ぜんたい	बाल बैठक समयमा	Children's meeting overall
18	1 試合平均	いちしあい へいきん	१ खेल औसत	1 game average
19	飲んだ 牛にゅうの量	のんだ ぎゅうにゅうの りょう	खाएको गाईको धुदको मात्रा	Quantity of beef milk
20	自分の家から出る	じぶんの いえから 出る	घरबाट बाहिर निस्कनु	Get out of one's house
21	ごみの量	ごみの りょう	फोहोरको मात्रा	Amount of garbage
22	調べる	しらべる	अनुसन्धान गर्नुहोस्	Investigate
23	右の表	みぎの ひょう	दायाँको टेबल	Table on the right
24	歩いたときの記録	あるいたときの きろく	हिडेको रेकर्ड	Record of walking
25	防災マップ	ぼうさい まっぷ	प्रकोप रोकथाम नक्शा	Disaster prevention map
26	ひなん所	ひなんじょ	प्रकोपले छेति पुग्दा पानी, बिजुली र ग्यास जस्ता पुनर्स्थापित नभएसम्म प्रभावित मानिसहरू सँगै बस्न सक्ने ठाउँ।	A place where people affected by the disaster can live together until lifelines such as water, electricity, and gas are restored.

単元 1 1 単 位 量 あ た り の 大 き さ



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	こみぐあいの くらべ方	こみぐあいの くらべかた	मान्छेको संख्या र क्षेत्रको कसरी तुलना गर्ने	How to compare number of people and area
2	もののくらべ方	ものの くらべかた	चीजहरू कसरी तुलना गर्ने	How to compare things
3	単位量あたりの 大きさ	たんいりょう あたりの おおきさ	एकाइ मात्रा प्रति आकार	Size per unit quantity
4	どちらが こんでいる	どちらが こんでいる	कुन भिडभाड छ?	Which is more crowded?
5	たたみ 1 まい あたり	たたみ いちまい あたり	प्रति गुनरी	Per mat
6	子どもの 数が 多いほど	こどもの かずが おおいほど	जति धेरै बच्चाहरू छन्, उति धेरै	The more children there are, the more
7	こんでいると いえる	こんでいると いえる	भीडभाड भएको भन्न सकिन्छ ।	It can be said that it is crowded.
8	子ども 1 人あたり	こども ひとり あたり	प्रति बच्चा	Per child
9	たたみの数	たたみの かず	गुनरीहरूको संख्या	Number of mats
10	少ないほど こんでいると いえるかも	すくないほど こんでいると いえるかも	तपाईं भन्न सक्नुहुन्छ कि यो कम छ तर धेरै भीड छ।	You could say that the less it is, the more crowded it is.
11	いちばん こんでいるのは	いちばん こんで いるのは	सबैभन्दा भीडभाड	The most crowded
12	どの部屋	どのへや	कुन कोठा	Which room
13	いちばん すいていると いえますか	いちばん すいていると いえますか	सबैभन्दा खाली भाको भन्नुहुन्छ?	Would you say it is empty?
14	そのわけも 説明しましょう	そのわけも せつめい しましょう	किन व्याख्या गरौं।	Let explain why.

15	750 円かかり	ななひやく ごじゅうえん かかり	लागत ७५० येन	Costs 750 yen
16	どちらの お店のほうที่安い	どちらの おみせの ほうが やすい	कुन पसल सस्तो छ?	Which store is cheaper?
17	1 円あたりの まい数でくらべる 方法	いちえんあたりの まいすうで くらべる ほうほう	प्रति १ येन संख्या कसरी तुलना गर्ने	How to compare numbers per 1 yen
18	1 まいあたりの ねだんでくらべる	いちまいあたりの ねだんで くらべる	प्रति १ मूल्यहरू तुलना गर्नुहोस्	Compare prices per 1
19	わかりやすそう	わかりやすそう	बुझ्न सजिलो देखिन्छ	Looks easy to understand
20	ねだんがやすい	ねだんが安い	सस्तो मूल्य	cheap price
21	調べて くらべること	しらべて くらべること	छानबिन गर्नुहोस् र तुलना गर्नुहोस्	Investigate and compare
22	よくあります	よくあります	यो अक्सर हुन्छ	It often happens
23	安いですか	やすいですか	यो सस्तो छ?	Is it cheap?
24	1 m ² あたりに とれる	いち へいほうめーとる あたりに とれる	प्रति १ m ² लिन सकिन्छ	Can be taken per 1 m ²
25	じゃがいもの量	じゃがいもの量	आलु को मात्रा	Amount of potatoes
26	どちらがどれだけ おいしい	どちらが どれだけ おいしい	कुन कति छ ?	Which is how much?
27	面積	めんせき	क्षेत्र	Area
28	人口	じんこう	जनसंख्या	Population
29	面積のわりに 人口が多い	めんせきの わりに じんこうが おおい	क्षेत्रको तुलनामा ठूलो जनसंख्या	Large population compared to area
30	どちらですか	どちらですか	कुन चाही	Which one
31	1 k m ² あたりの 人口	いちへいほうきろ めーとるあたりの じんこう	जनसंख्या प्रति १ k m ²	Population per 1km ²
32	人口密度	じんこうみつど	जनसंख्या घनत्व	Population density

33	より長いきよりを 走れるのは	より ながい きよりを はしれるのは	लामो दूरीको दौडको लागि राम्रो	Good for running long distances
34	どちらの自動車	どちらの じどうしゃ	कुन कार	Which car
35	同じ時間で より多くの枚数を コピーできるのは	おなじ じかんで より おおくの まいすうを こぴー できるのは	समान समयमा भन्दा धेरै पाना प्रिन्ट गर्न सक्ने	Can print more pages at the same time
36	どちらのコピー機	どちらの こぴーき	कुन कपी मेसिन	Which copy machine
37	面積	めんせき	क्षेत्र	Area
38	四捨五入	ししゃごにゆう	दशमलव बिन्दु पछिको संख्या	Round off
39	一の位までの 概数	いちのくらい までの がいすう	दशमलव बिन्दु पछिको पहिलो संख्या सम्म को अनुमानित संख्या	Approximate number to the one place after decimal point
40	求めましょう	もとめましょう	पत्ता लगाउने	Find out
41	5 分間飛ぶときに	ごふんかん とぶ ときに	५ मिनेटको लागि उडान गर्दा	When flying for 5 minutes
42	燃やすガスの量	もやす がすの りょう	जलाउन को लागी ग्यास को मात्रा	Amount of gas to burn
43	何 kg ちがいますか	なんきろぐらむ ちがいますか	कति किलोको फरक छ?	How many kg is the difference?
44	広さがちがうとき のこみぐあい	ひろさが ちがう ときの こみぐあい	विभिन्न आकारका समुदायहरू	Communities with different sizes
45	量がちがうときの もののねだん	りょうが ちがう ときの ものの ねだん	कुनै चीजको मूल्य जब मात्रा फरक हुन्छ	The price of something when the quantity is different
46	くらべられること	くらべられること	तुलना गर्न सकिने	To be compared

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	どの部屋	どのへや	कुन कोठा	Which room
2	こんでいるかな	こんでいるかな	भीड छ?	Is it crowded?
3	子ども会	こどもかい	बालबालिकाको बैठक	Children's meeting
4	いちばん こんでいる	いちばん こんでいる	सबैभन्दा भीडभाड	The most crowded
5	部屋の広さ	へやの ひろさ	कोठा आकार	Room size
6	部屋わり	へやわり	कोठामा छुट्टाउने	Separate in rooms
7	たたみの数	たたみの かず	tatami को संख्या	Number of tatami
8	こどもの数	こどもの かず	बालबालिकाको संख्या	Number of children
9	わたしたちの生活	わたしたちの せいかつ	हाम्रो जीवन	Our life
10	右の図	みぎのず	दायाँको रेखाचित्र	Diagram on the right
11	学びをいかそう	まなびを いかそう	आफ्नो सिकाइको सदुपयोग गर्नुहोस्	Make use of your learning
12	次の表	つぎの ひょう	अर्को तालिका	Next table
13	米の作付面積	こめの さくつけ めんせき	धान रोप्ने क्षेत्र	Rice planting area
14	しゅうかく量	しゅうかくりょう	फसलको मात्रा / उत्पादनको मात्रा	Produce Quantity / Harvest Quantity
15	ガスを燃やして	がすを もやして	ग्यास जलाउने	Burn gas
16	空を飛ぶ乗り物	そらを とぶ のりもの	आकाशमा उड्ने गाडी	A vehicle that flies in the sky

ほそく
<補足>

k m = キロミटर = Kilometer
m = ミटर = Meter



単元 1 2 分数 (2)



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	3 等分	さんとうぶん	तीन बराबर भागमा विभाजित	Divided into three equal parts
2	1 個分	いっこぶん	१ टुक्रा	1 piece
3	何 L	なんりっとる	कति लिटर ?	How many L?
4	わり切れない	わりきれない	अविभाज्य	Indivisible
5	わり算の商の表し方	わりざんのしょうのあらわしかた	विभाजनको भागफल कसरी व्यक्त गर्ने	How to express the quotient of division
6	分数	ぶんすう	अंश, भिन्न	Fraction
7	わられる数を分子	わられる かずをぶんし	भाग खाने संख्या भाज्य (अंश)	Number to be divided numerator
8	わる数を分母	わる かずをぶんぼ	भाग गर्ने संख्या भाजक	Number to divide Denominator
9	約分	やくぶん	लगभग	Approx
10	それぞれ	それぞれ	प्रत्येक	Each
11	白のテープの長さの何倍	しろの てーぷのながさの なんばい	सेतो टेपको लम्बाइ कति गुणा	How many times the length of the white tape
12	白のテープの長さを 1 としたとき	しろの てーぷのながさを いちとしたとき	जब सेतो टेपको लम्बाइ १ हुन्छ	When the length of white tape is 1
13	何倍かを表す数が分数になることもある	なんばいかをあらわす かずがぶんすうになることもある	एक धेरै प्रतिनिधित्व गर्ने संख्या पनि एक अंश(भिन्न) हुन सक्छ।	A number that represents a multiple can also be a fraction.
14	小数で表しましょう	しょうすうであらわしましょう	यसलाई दशमलवको रूपमा व्यक्त गर्नुहोस्	Express it as a decimal
15	分数を小数で表すには	ぶんすうをしょうすうであらわすには	दशमलवको रूपमा अंश(भिन्न)लाई कसरी प्रस्तुत गर्ने	How to represent a fraction as a decimal

16	分子を分母で わります	बुनशि बुनबो ववववव	अंशलाई भाजकद्वारा भाग गर्नुहोस्	Divide the numerator by the denominator
17	四捨五入	शिश्यागोयु	दशमलव बिन्दु पछिको संख्या	Round off
18	わり切れない	ववववव	अविभाज्य	Indivisible
19	きちんとして 小数で表すことが できないものがある	किचनशिश्या शिश्यागोयु ववववव	केहि चीजहरू छन् जुन सही दशमलव संख्याको रूपमा व्यक्त गर्न सकिँदैन।	There are some things that cannot be expressed as a proper decimal number.
20	小数を分数で表す	शिश्यागोयु बुनशिश्या ववववव	दशमलव संख्याहरूलाई अंश(भिन्न)को रूपमा प्रस्तुत गर्दै	Representing decimal numbers as fractions
21	数直線に表して	शिश्यागोयु ववववव	संख्या रेखा मा प्रस्तुत गर्ने	Represented on a number line
22	大きい順	ओओओ ओओ	सबैभन्दा ठूलो क्रममा	Largest order
23	通分	तुओओ	बराबर भाजक बनाउनुहोस्	Make an equal denominator
24	等分	तुओओ	समान रूपमा विभाजित	Equally divided
25	何倍	नान्बाई	कति पटक	How many times

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

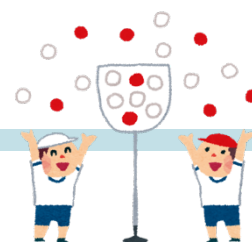
	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	2 個のいれものには いっている	にこの いれもの にはいっている	यो दुई कन्टेनरमा छ	It's in two containers
2	2 個分	にこぶん	२ टुकड़ाहरूको लागि	For 2 pieces
3	2 通り	にとおり	२ तरिका	2 ways
4	図に色を ぬりましょう	ずに いろを ぬりましょう	रेखाचित्र रङ गरौं	Let's color the diagram
5	学びをいかそう	まなびを いかそう	आफ्नो सिकाइको सदुपयोग गर्नुहोस्	Make use of your learning
6	いろいろな意味	いろいろな いみ	विभिन्न अर्थ	Various meanings
7	意味をまとめる	いみを まとめる	अर्थ संक्षेप गर्नुहोस्	Summarize the meaning

8	もとの 大きさ	もとのおおきさ	मूल आकार	Original size
9	3 等分したときの	さんとうぶん した ときの	जब तीन बराबर भागमा विभाजित	When divided into three equal parts
10	2 つ分の大きさ	ふたつぶんの おおきさ	दुईको लागी आकार	Size for two

< ^{ほそく}補足 >

L = लिटर = Liter

単元 1 3 割合



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	いろいろな数量の くらべ方や表し方	いろいろな すうりょうの くらべかたや あらわしかた	विभिन्न मात्राको तुलना कसरी व्यक्त गर्ने	How to compare and express various quantities
2	割合	わりあい	अनुपात	Ratio
3	何倍の希望者	なんばいの きぼうしゃ	कति पटक को आवेदक?	How many times applicants?
4	ある量を もとにして	あるりょうを もとに して	भएको मात्रा लाई आधार मानेर	Based on a certain amount
5	くらべる量が もとにする量の	くらべるりょうが もとにする りょうの	तुलना गर्ने मात्रा आधार मान्ने मात्राको	The amount to be compared is the amount to be compared
6	何倍にあたるか	なんばいに あたるか	कति पटक हो?	How many times is it?
7	割合＝ くらべる量÷ もとにする量	わりあい＝ くらべるりょう÷ もとにするりょう	अनुपात ＝ तुलना मात्रा ÷ आधार मात्रा	Ratio ＝ Comparison amount ÷ Base amount
8	希望者の割合	きぼうしゃの わりあい	आवेदकहरूको प्रतिशत	Percentage of applicants
9	定員を1としたとき	ていいんを いちと したとき	क्षमता १ मा सेट गरिएको छ	When the capacity is set to 1
10	希望者が1.5に あたる大きさ	きぼうしゃが 1.5にあたる おおきさ	आवेदकको १.५ मा मिल्ने आकार	Applicant match size is 1.5
11	くらべる量の 求め方	くらべるりょうの もとめかた	तुलना गर्ने मात्रा कसरी पत्ता लगाउने	How to find the amount to compare
12	くらべる量＝ 基にする量×割合	くらべるりょう＝ もとにするりょう ×わりあい	तुलना मात्रा ＝ आधार राशि x अनुपात	Comparison amount ＝ base amount x ratio

13	文と図と式	ぶんと ずと しき	वाक्य, चिन्न र सूत्रहरू	Sentences, figures, and formulas
14	百分率	ひゃくぶんりつ	प्रतिशत	Percentage
15	代金	だいきん	मूल्य	Price
16	もとのねだん	もとの ねだん	मूल मूल्य	Original price
17	何倍ですか	なんばい ですか	कति पटक हो?	How many times is it?
18	1%	いちぱーせんと	१ प्रतिशत	1 percent
19	よみます	よみます	पढ्नुहोस्	Read
20	ねだんの 70%	ねだんの ななじゅう ぱーせんと	मूल्य को ७०%	70% of the price
21	百分率の意味	ひゃくぶんりつの いみ	पसय प्रतिशत अर्थ	Meaning of hundred percent
22	割合の 1 は 百分率で表すと 100%	わりあいのいち ひゃくぶんりつ であらわすと ひゃくぱーせんと	अनुपात १ प्रतिशतको रूपमा व्यक्त गर्दा १००% हो।	Ratio 1 is 100% when expressed as a percentage.
23	何円ですか	なんえん ですか	कति येन छ?	How many yen is it?
24	10%引きで 買います	じっぱーせんと びきで かい ます	१०% छुट संग किन्नुहोस्	Buy with 10% discount
25	10%分安くなる ことを表しています	じっぱーせんとぶん やすくなることを あらわしています	यसको मतलब यो १०% सस्तो हुनेछ।	This means that it will be cheaper by 10%.
26	ね引きされた あとの代金	ねびき された あとの だい きん	छुट पछिको मूल्य	Price after being deducted
27	ね引き分	ねびきぶん	छुट गरेको मूल्य	Deducted price
28	代金はねだんの 何倍かを考える	だいきんは ねだんの なんばいか かんがえる	मूल्य कति पटक हो भनेर सोच्नुहोस्।	Think about how many times the price.
29	1 本何mL 入り	いっぽん なんみりり とる いり	प्रति बोतल कति एमएल छ?	How many mL per bottle?
30	消費税	しょうひぜい	उपभोग कर	Consumption tax

31	ものを買うとき	ものを かうとき	केहि किन्दा	When buying something
32	消費税がかかります	しょうひぜいが かかります	उपभोग कर लगाइनेछ	Consumption tax will be charged
33	もののねだんの 消費税分だけ 高くなります	もののねだんの しょうひぜいりつ ぶんだけ たかくなります	उपभोग करको दरले वस्तुको मूल्य बढ्नेछ।	The price of the product will be higher by the consumption tax rate
34	同じように 計算する	おなじように けいさんする	उस्तै तरिकाले गणना गर्नुहोस्	Calculate in the same way
35	もとにする量と くらべる量を ま ちがえない	もとにするりょうと くらべるりょうを まちがえない	आधार मान्ने मात्रा र तुलना गर्ने मात्रा बीच गल्ती नगर्नु	You can't make a mistake between the base amount and the comparison amount.
36	数量の関係を 図に表して 考えればよい	すうりょうの かんけいを ずに あらわして かんがえればよい	रेखाचित्रमा मात्राहरू बीचको सम्बन्धलाई प्रतिनिधित्व गरेर यसको बारेमा सोच्न सक्नुहुन्छ।	You can think about it by representing the relationship between quantities in a diagram.
37	割・分・厘	わり・ぶ・りん	विभाजन, मिनेट, रिन	Percentage, Minute, Rin
38	使われることが あります	つかわれることが あります	प्रयोग गर्न सकिन्छ	May be used
39	2 割引き	にわりびき	२०% छुट	20% discount
40	20%引き	にじっばーせんと びき	२०% छुट	20% off
41	いろいろな数量の くらべ方や表し方	いろいろな すうりょうの くらべかたや あらわしかた	विभिन्न मात्राको तुलना कसरी व्यक्त गर्ने	How to compare and express various quantities

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	定員と比べて	ていいんと くらべて	क्षमताको तुलनामा	Compared to capacity

2	希望者が多い	きぼうしゃが おおい	त्यहाँ धेरै आवेदकहरू छन्	There are many applicants
3	次の表	つぎの ひょう	अर्को तालिका	Next table
4	希望者の数	きぼうしゃの かず	आवेदकहरूको संख्या	Number of applicants
5	楽器をえんそう した人	がつきを えんそう したひと	एक संगीत उपकरण किनेको व्यक्ति	The person who bought her a musical instrument
6	歌をうたった人	うたを うたった ひと	गीत गाएको व्यक्ति	She is the one who sang the song
7	本のかりかたを 調べる	ほんの かりかた を しらべる	स्तक उधारो कसरी गर्ने पत्ता लगाउनुहोस्	Find out how to borrow a book
8	先週	せんしゅう	गएको हप्ता	Last week
9	借りられた本	かりられた ほん	उधारलिरको किताब	Borrowed book
10	全部	ぜんぶ	सबै	All
11	去年	きょねん	गत वर्ष	Last year
12	ことし	ことし	यो वर्ष	This year
13	ね上がり	ねあがり	मूल्य वृद्धि	Price rise
14	ことしのねだん	ことしの ねだん	यस वर्षको मूल्य	This year's price
15	図書室を利用した	としょしつを りようした	पुस्तकालय प्रयोग गरे	Used the library
16	ある品物	ある しなもの	केही वस्तु	Some item
17	ね下がり	ねさがり	मुल्य घट्नु	Price drop
18	売られています	うられています	बेचियो	Sold
19	次の文	つぎの ぶん	अर्को वाक्य	Next sentence
20	ある商店	ある しょうてん	एक निश्चित स्टोर	A certain store
21	大売出し	おおうりだし	ठूलो बिक्री	Big sale
22	定員	ていいん	क्षमता	Capacity
23	乗客	じょうきやく	यात्री	Passenger
24	定員の何%に あたりますか	ていいんの なんばーせんとに あたりますか	यसले क्षमताको कति प्रतिशत प्रतिनिधित्व गर्दछ?	What percentage of the capacity does he represent?
25	学校のしき地	がっこうの しきち	विद्यालय मैदान	Place (ground) at school
26	しき地全体	しきち ぜんたい	सम्पूर्ण जमिन	Entire land

27	市の小学生のうち 5 %	しの しょうがくせい のうち ごば一せんと	सहरको प्राथमिक विद्यालयका विद्यार्थीहरू मद्देको ५%	5% of the city's elementary school students
28	増量	ぞうりょう	बढ्नु	Increase
29	売られています	うられています	बेचियो	Sold
30	福祉	ふくし	कल्याण	Welfare
31	子育て支援	こそだて しえん	बाल हेरचाह समर्थन	Child care support
32	公園全体の面積	こうえんぜんたい の めんせき	पार्क को कुल क्षेत्र	Total area of the park
33	子どもの体	こどもの からだ	बच्चाको शरीर	Child's body
34	飲んだ量	のんだ りょう	पियको मात्रा	Amount drunk

ほそく
<補足>

mL = मिलिलिटर = Milliliter



★★★ 表を使って考えよう（１）



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	少ない場合から 順に調べて	すくない ばあい から じゅんに しらべて	सानोबाट अर्डर पत्ता लगाउनुहोस्	Find out the order from smallest
2	長方形の紙	ちょうほうけいの かみ	आयताकार कागज	Rectangular paper
3	下の図のように	したの ずの ように	तलको चित्रमा देखाइएको अनुसार	As shown in the picture below
4	2 つに折り	ふたつに おり	दुई तह (फोल्ड)	Fold in two
5	くり返す	くりかえす	दोहोर्याउनुहोस्	Repeat
6	6 回折って広げた とする	ろくかい おって ひろげたと する	६ पटक फोल्ड गरेर अनफोल्ड गर्नु।	Suppose you fold and unfold 6 times.
7	折り目で 分けられた	おりめで わけられた	फोल्ड गर्दा बसेको रेखा द्वारा विभाजित	Divided by a folded cross line
8	何個	なんこ	कति टुक्राहरू	What pieces
9	表にかいて	ひょうに かいて	टेबुलमा लेख्नुहोस्	Write it on the table
10	きまりを みつけよう	きまりを みつけよう	नियमहरू पत्ता लगाउनुहोस्	Find the rules
11	折った回数	おった かいすう	फोल्डको संख्या	Number of times folded
12	折り目の数	おりめの かず	फोल्ड गर्दा बसेको रेखाहरूको संख्या	Number of folds cross line
13	正方形	せいほうけい	वर्ग	Square
14	色板をならべる	いろいたを ならべる	रंगीन बोर्डहरू मिलाउनुहोस्	Lines up the colored boards
15	下のように	したの ように	तल दिएजस्तै	Looks like below
16	階段の形を つくります	かいだんの かたちを つくります	सीढीको आकार सिर्जना गर्नुहोस्	Create the shape of the stairs

17	1 だん 2 だん 3 だん	いちだん にだん さんだん	१ खुड्किला २ खुड्किला ३ खुड्किला	1 stairs 2 stairs 3 stairs
18	だんの数が増える	だんの かずが ふえる	खुड्किला को संख्या बढ्दै गएको छ	The number of stairs is increases
19	色板の数	いろいたの かず	रंगीन प्लेटहरूको संख्या	Number of colored plates
20	どのように 増えるのかな	どのように ふえるのかな	कसरी बढ्छ होला	How it will increase
21	正三角形	せいさんかくけい	समभुज त्रिकोण	Equilateral triangle



単元 1 4 円と正多角形



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	どんな形ができるかな	どんな かたちができるかな	कस्तो आकार बनाउन सक्छ ?	What kind of shape can make?
2	紙	かみ	कागज	Paper
3	円	えん	गोलाकार	Circle
4	かいて	かいて	लेख्नुहोस्	Write
5	右のように おり	みぎのように おり	दायाँ मा देखाइएको रूपमा	As shown on the right
6	直線	ちよくせん	सीधा रेखा	Straight line
7	そって 切ります	そって きります	साथ काट्नुहोस्	Cut along
8	広げる	ひろげる	फैलने	Spread
9	きれいな 六角形	きれいな ろっかくけい	सुन्दर ६ ओत कोण भएको	Beautiful hexagon
10	正多角形	せいたかくけい	नियमित बहुभुज	Regular polygon
11	とくちょう	とくちょう	विशेषताहरु	Features
12	辺の長さ	へんの ながさ	साइड (छेउको) लम्बाइ	Side length
13	角の大きさ	かくの おおきさ	कुनाको आकार	Size of the corner
14	ものさし	ものさし	हिसाब उपकरण	Calculation equipment
15	分度器	ぶんどき	प्रोटेक्टर	Protractor
16	すべて等しい	すべて ひとしい	सबै बराबर	All equal
17	正三角形	せいさんかくけい	समभुज त्रिकोण	Equilateral triangle
18	正四角形 (正方形)	せいしかくけい (せいほうけい)	नियमित चतुर्भुज (वर्ग)	Regular quadrilateral (square)
19	正五角形	せいごかくけい	नियमित पाँचभुज बनेको (पंचकोण)	Regular pentagon
20	正六角形	せいろっかくけい	नियमित छभुज (षट्कोण)	Regular hexagon
21	正七角形	せいななかくけい	नियमित सातभुज बनेको (सप्तकोण)	Regular heptagon

22	正八角形	せいちはちかくけい	नियमित आठभुज बनेको (अष्टकोण)	Regular octagon
23	円を使って 正六角形を かく方法	えんを つかって せいろくかくけい を かく ほうほう	सर्कल प्रयोग गरेर नियमित षट्कोण कसरी कोर्ने	How to draw a regular hexagon using circles
24	円の中心の まわりの角	えんの ちゅうしんの まわりの かく	वृत्तको केन्द्र वरिपरि कोण	Angle around the center of a circle
25	六等分	ろくとうぶん	छ बराबर भागहरू	Six equal parts
26	確かめる	たしかめる	पुष्टि गर्नुहोस्	Confirm
27	等分	とうぶん	समान रूपमा विभाजित	Equally divided
28	半径	はんけい	गोलाकारको बीच बाट कोरिएको रेखा	Radius
29	はしの点	はしの てん	अन्तिम बिन्दु	End point
30	直線で つないでかく	ちよくせんで つないで かく	सीधा रेखाहरूसँग लेख्नुहोस्	Write with straight lines
31	正多角形の形	せいたかくけいの かたち	नियमित बहुभुज आकार	Regular polygon shape
32	半径に等しく 開いたコンパス	はんけいに ひとしく ひらいた こんぱす	गोलाकारको बीच बाट कोरिएको रेखामा कम्पास बराबर मा खोल्नु	Compass open equal to radius
33	円のまわり	えんの まわり	सर्कल वरिपरि	Around the circle
34	順に区切って	じゅんに くぎって	क्रम मा अलग गर्नुहोस्	Separate in order
35	正六角形が かけるわけ	せいろくかけいが かける わけ	किन नियमित षट्कोण गुणन गरिन्छ?	Why regular hexagon is multiplied?
36	説明しよう	せつめいしよう	व्याख्या गरौं	Let's explain
37	図のように	ずの ように	देखाइए अनुसार	As shown
38	6つの合同な 正三角形	むつつの ごうどうな せいさんかくけい	६ समभुज त्रिभुजहरू	6 congruent Equilateral triangles
39	すべて等しくなる	すべて ひとしくなる	सबै बराबर हुनेछन्	All will be equal
40	次の形をかき ましょう	つぎの かたちを かきましょう	निम्न आकार कोरौं	Let's draw the following shape

41	円周	えんしゅう	परिधि	Circumference
42	直径	ちょっけい	व्यास	Diameter
43	まわりの長さ	まわりの ながさ	परिधि लम्बाइ	Circumference length
44	円の周りのこと	えんの まわりの こと	सर्कल वरपरका चीजहरू	Things around the circle
45	円周と直径の関係	えんしゅうと ちょっけいの かんけい	परिधि र व्यास बीचको सम्बन्ध	Relationship between circumference and diameter
46	下の図	したのず	तलको रेखाचित्र	Diagram below
47	コンパス	こんぱす	कम्पास	Compass
48	使って	つかって	प्रयोग गर्नुहोस्	Use
49	円の中にきちんと はいる正六角形	えんの なかに きちんと はいる せいろくかっけい	एउटा नियमित षट्कोण जुन सर्कल भित्र सफासँग फिट हुन्छ	A regular hexagon that fits neatly inside a circle
50	図を使って	ずを つかって	रेखाचित्र प्रयोग गर्दै	Using diagrams
51	およそ何倍	およそ なんばい	लगभग कति पटक	Approximately how many times
52	調べましょう	しらべましょう	आउनुहोस् पता लगाउनुहोस्	Let's find out
53	正六角形の辺 2 つ分	せいろくかっけいの へん ふたつぶん	नियमित षट्कोणका २ वटा पक्षहरू	2 sides of regular hexagon
54	円周測定マシーン	えんしゅう そくてい ましーん	परिधि नाप्ने मेसिन	Circumference measuring machine
55	mmの単位	ミリメートルの たんい	मिमी को एकाइ	Unit of mm
56	概数	がिसう	अनुमानित संख्या	Approximate number
57	どんな大きさの円	どんな おおきさの えん	कुन आकारको सर्कल	What size circle
58	円周率= 円周÷直径	えんしゅうりつ= えんしゅう÷ ちょっけい	Pi = परिधि ÷ व्यास	Pi = Circumference ÷ Diameter
59	円周= 直径×円周率	えんしゅう= ちょっけい× えんしゅうりつ	परिधि = व्यास × pi	Circumference = diameter × pi

60	円周＝直径×3.14	えんしゅう＝ ちよっけい×3.14	परिधि = व्यास × ३.१४	Circumference = diameter x 3.14
61	円周と比例	えんしゅうと ひれい	परिधिको समानुपातिक	Proportional to circumference
62	円の直径を 変えていく	えんの ちよっけいを かえていく	सर्कलको व्यास परिवर्तन गर्नुहोस्	Change the diameter of the circle
63	円周はどのように 変わりますか	えんしゅうは どのように かわりますか	परिधि कसरी परिवर्तन हुन्छ	How does the circumference change
64	変わり方	かわりかた	कसरी परिवर्तन गर्ने	How to change
65	増えていく	ふえていく	बढ्दै	Increasing
66	それとともに	それとともに	त्यो संगै	Along with that
67	円周は直径に 比例する	えんしゅうは ちよっけいに ひれいする	परिधि व्यास को समानुपातिक छ	Circumference is proportional to diameter
68	角の大きさ	かくの おおきさ	कुना आकार	Corner size
69	図形のまわりの 長さ	ずけいの まわりの ながさ	आकार वरिपरि लम्बाइ	Length around shape
70	円を使うと 正多角形がかける	えんを つかうと せいたかくけいが かける	सर्कल प्रयोग गर्नुभयो भने, नियमित बहुभुज	If you use a circle, regular polygon multiplies

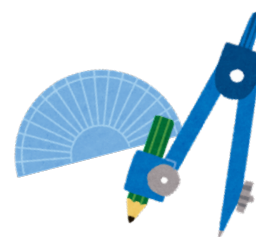
きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	学びをいかそう	まなびを いかそう	सिकाइको अधिकतम सदुपयोग गरौं	Make use of your learning
2	山折り	やまおり	पहाडी तह	Mountain fold
3	谷折り	たにおり	उपत्यका तह	Valley fold
4	気をつけて	きを つけて	होस् गर	Be careful
5	上のように折る	うえのように おる	माथिको रूपमा फोल्ड	Fold as above
6	はかりたい円	はかりたい えん	मापन गर्न चाहनु हुने सर्कल	Do want to measure a circle

7	はさんで円をとめる	はさんで えんをとめる	समातेर सर्कल लाई रोकनुहोस	Hold and stop the circle
8	1 円玉	いちえんだま	१ येन सिक्का	1 yen coin
9	円の形をしたもの	えんの かたちをしたもの	सर्कल को आकार मा केहिकुरा	Something in the shape of a circle
10	木の幹	きの みき	काटिएको रुखको सानो भाग	Tree trunk
11	あてはまる ことばや数	ああてはまる ことばや かず	लागू हुने शब्द र संख्याहरू	Applicable words and numbers
12	おどろきました	おどろきました	म चकित भएको थिए	I was surprised

< 補足 >

mm = मिलिमिटर = Millimeter



単元 1 5 割合のグラフ



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	割合のグラフ	わりあいの ぐらふ	प्रतिशत ग्राफ	Percentage graph
2	帯グラフ	おび ぐらふ	ब्यान्ड ग्राफ	Band graph
3	円グラフ	えん ぐらふ	पाई चार्ट	Pie chart
4	目もり	めもり	स्केल	Scale
5	全体を長方形で表し	ぜんたいを ちょうほうけいで あらわし	सम्पूर्ण कुरालाई आयतको रूपमा प्रस्तुत गर्नुहोस्	Representing the whole picture by a rectangle
6	直線で区切って	ちよくせんで くぎって	सीधा रेखा द्वारा विभाजित	Separated by a straight line
7	全体を円で表し	ぜんたいを えんで あらわし	सर्कलमा सम्पूर्ण प्रस्तुत गर्नुहोस्	Represent the whole in a circle
8	半径で区切って	はんけいで くぎって	त्रिज्या (गोलाकारको बीच बाट कोरिएको आधा रेखा) द्वारा विभाजित	Separated by radius
9	割合を表した グラフ	わりあいを あらわした ぐらふ	प्रतिशत देखाउने ग्राफ	Graph showing percentages
10	全体と部分の割合	ぜんたいと ぶぶんの わりあい	पूर्ण र अंशको अनुपात	Proportion of whole and part
11	部分と部分の割合	ぶぶんと ぶぶんの わりあい	अंश-अंश को अनुपात	Portion to portion ratio
12	四捨五入	ししやごにゆう	दशमलव पछिको संख्या लाई ० बनाउने तरिका	Round off
13	各部分が全体の 何%になるか	かくぶぶんが ぜんたいの なんば一せんとに なるか	प्रत्येक अंश पूर्णको कति प्रतिशत हुन्छ?	What percentage of the whole does each part ?
14	割合を変える	わりあいを かえる	अनुपात परिवर्तन गर्नुहोस्	Change the proportion

15	帯グラフでは ふつう左から	おびぐらふでは ふつう ひだりから	ब्यान्ड ग्राफमा, यो सामान्यतया बायाँबाट सुरु हुन्छ।	In a band graph, it usually starts from the left.
16	円グラフでは ふつう真上から 右まわりに	えんぐらふでは ふつう まうえから みぎまわりに	पाई चार्टमा, यो सामान्यतया माथिबाट सुरु हुन्छ र घडीको दिशामा जान्छ।	In a pie chart, it usually starts from the top and goes clockwise.
17	百分率の大きい順 に区切る	ひゃくぶんりつの おおきいじゅんに くぎる	प्रतिशतको घट्दो क्रममा विभाजन गर्नुहोस्	Divide into descending order of percentage
18	「その他」は いちばんあと	「そのほか」は いちばんあと	अन्य अन्तिम लेखने	“Other” is the last one
19	最小公倍数	さいしょう こうばいすう	प्रत्येक धेरै मिल्ने सबैभन्दा सानो संख्या	least common multiple
20	最大公約数	さいだい こうやくすう	साझा भाजकहरू मध्ये, सबैभन्दा ठूलो संख्यालाई सबैभन्दा ठूलो साझा भाजक भनिन्छ	Greatest common measure (divisor), GCM (GCD)
21	分数	ぶんすう	अंश, भिन्न	Fraction
22	小数	しょうすう	दशमलव	Decimal
23	重さをはかる	おもさを はかる	वजन नाप्नुहोस्	Measure the weight
24	概数	がいすう	अनुमानित संख्या	Approximate number
25	計算のきまり	けいさんの きまり	हिसाब नियमहरू	Calculation rules
26	図形	ずけい	आकार	Shapes
27	辺の長さ	へんの ながさ	साइड (छेउ को) लम्बाइ	Side length
28	角の大きさ	かくの おおきさ	कुना आकार	Corner size
29	何度	なんど	कति डिग्री	How many degrees
30	面積	めんせき	क्षेत्र	Area
31	記録	きろく	रेकर्ड	Record
32	平均	へいきん	औसत	Average

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

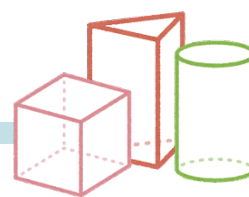
	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	よく食べるものの 中	よくたべる ものの なか	प्रायः खाने कुरा मद्देमा	Mostly about what to eat
2	しゅうかく量	しゅうかくりょう	फसल मात्रा	Harvest Quantity
3	グラフに表す	ぐらふに あらわす	ग्राफमा प्रस्तुत गर्नुहोस्	Represent on a graph
4	都道府県	とどうふけん	प्रीफेक्चरहरू	Prefectures
5	その他	そのほか	अरू	Others
6	全国	ぜんこく	राष्ट्रव्यापी	Nationwide
7	北海道でとれた 食材	ほっかいどうで とれた しょくざい	होक्काइदो बाट सामग्री	Ingredients from Hokkaido
8	作物	さくもつ	बाली	Crops
9	作物別	さくもつべつ	फसल द्वारा	By crop
10	産出額	さんしゅつがく	उत्पादन	Production
11	産出額(億円)	さんしゅつがく (おくえん)	उत्पादन मूल्य (अरब येन)	Production value (Billion yen)
12	人数(人)	にんずう (にん)	मानिसको संख्या (मानिस)	Number of people (people)
13	資料	しりょう	कागजात	Document
14	家庭	かてい	घर	Home
15	消費	しょうひ	खपत	Consumption
16	エネルギー	えねるぎー	ऊर्जा	Energy
17	電力	でんりょく	बिजुली शक्ति	Electric power
18	都市ガス	としがす	सिटी ग्यास	City Gas
19	灯油	とうゆ	केरोसिन	Kerosene
20	LP ガス	えるびーがす	एलपी ग्यास	LP gas
21	給湯	きゅうとう	तातो पानी आपूर्ति	Hot water supply
22	動力	どうりょく	शक्ति	Power
23	照明	しょうめい	प्रकाश	Light

24	PJ はエネルギーの 量を表す単位で、 ペタジュールと よみます	PJ は えねるぎーの りょうを あらわす たんいで、 ぺたじゅーると よみます	PJ ऊर्जा को मात्र व्यक्त गर्ने एकाइ हो र पेतजोउले भनिन्छ।	PJ is a unit that expresses the amount of energy, and it is called petajoule.
25	年度別にならべる	ねんどべつに ならべる	वर्ष अनुसार क्रमबद्ध गर्नुहोस्	Sort by year
26	変わり方が わかりやすい	かわりかたが わかりやすい	यो परिवर्तन गर्ने तरिका बुझ्न सजिलो छ	The way he changes is easy to understand
27	正しい	ただしい	सही	Correct
28	正しくない	ただしくない	गलत	Incorrect
29	この資料からは わからない	この しりょう からは わからない	यो कागजातमा नबुजेको	Don't know from this document
30	そのわけも いいましょう	そのわけも いいましょう	कारण भन्नुहोस	Let's talk the reason.
31	総量	そうりょう	कुल मात्रा	Total amount
32	交通事故多発中	こうつうじこ たはつちゅう	बारम्बार ट्राफिक दुर्घटनाहरू	Frequent traffic accidents
33	地震などに備える	じしん などに そなえる	भूकम्प आदिको लागि तयारी गर्नुहोस्।	Prepare for earthquakes etc.
34	適切なもの	てきせつなもの	उपयुक्त एक	Appropriate one
35	整理のしかたを くふうして みましよう	せいりの しかたを くふうして みましよう	चीजहरू कसरी व्यवस्थित गर्ने भनेर हेरौं।	Let's see how to organize things.
36	自然災害の備え	しぜんさいがいの そなえ	प्राकृतिक प्रकोपको लागि तयारी	Preparation for natural disasters
37	家の近くの ひなん場所	いへのちかくの ひなんばしょ	मेरो घर नजिकै सुरक्षित ठाउँ	Safe place near my home
38	半分以上の人	はんぶんいじょう の ひと	आधाभन्दा बढी जनता छन्	More than half of the people
39	わかったことを まとめる	わかったことを まとめる	तपाईंले सिकेको कुरा संक्षेप गर्नुहोस्	Summarize what you learned
40	わかりやすく まとめる	わかりやすく まとめる	बुझ्न सजिलो तरिकामा संक्षेप गर्नुहोस्	Summarize in an easy-to-understand manner

41	学びのまとめ	まなびの まとめ	सिकाइको सारांश	Summary of learning
42	けがをした人数	けがを した にんずう	घाइते हुनेको संख्या	Number of people injured
43	場所別	ばしょべつ	स्थान अनुसार	By location
44	利用した人数	りようした にんずう	प्रयोग गर्ने व्यक्तिको संख्या	Number of people using
45	むし歯	むしば	दात खाने किरा	Cavities
46	はの ちりょう中	はの ちりょうちゅう	दाँतको उपचार भइरहेको छ	Treatment in progress of teeth



単元 1 6 角柱と円柱



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	立体	りったい	त्रि-आयामी	Three-dimensional
2	角柱	かくちゅう	वर्ग स्तम्भ	Square column
3	円柱	えんちゅう	सिलिन्डर	Cylinder
4	2つのなかまに分ける	ふたつの なかまに わける	दुई समूहमा विभाजन	Divide into two groups
5	わけを説明する	わけを せつめい する	व्याख्या गर्नुहोस् किन	Explain why
6	面の形に 目をつける	めんの かたち にめをつける	सतह को आकार मा ध्यान दिनुहोस्	Attention to the shape of the surface
7	立体の形の とくちょう	りったいの かたちの とくちょう	श्रीडी (3D) आकारको विशेषताहरु	3D-shaped Features
8	平面	へいめん	समतल सतह छ	Is a flat surface
9	囲まれています	かこまれています	घेरिएको	Surrounded
10	曲がった面	まがっためん	घुमेको सतह	Curved surface
11	上から見る	うえからみる	माथिबाट हेर्नुहोस्	View from above
12	多角形	たかくけい	बहुभुज	Polygon
13	円	えん	गोलाकार	Circle
14	底面	ていめん	तल्लो सतह	Bottom surface
15	側面	そくめん	साइड सतह	Side surface
16	頂点	ちやうてん	दुई रेखा जोडिएको बिन्दु	Vertex
17	辺	へん	छेउ को रेखा	Side line
18	平行	へいこう	समानान्तर	Parallel
19	合同な多角形	ごうどうな たかくけい	समरूप बहुभुज	Congruent polygons
20	底面に垂直	ていめん にすいちょく	तल्लो भाग बाट त्रिभुज वा गोलाकार को लम्बाइ	Length of prismatic or cylindrical to the bottom
21	長さ	ながさ	लम्बाइ	Length

22	高さ	ताकासा	उचाइ	Height
23	三角柱	सान्काकुच्यु	त्रिकोणीय प्रिज्म	Triangular prism
24	四角柱	शिकाकुच्यु	चतुर्भुज प्रिज्म	Quadrangular prism
25	五角柱	गोकाकुच्यु	पंचकोणीय प्रिज्म	Pentagonal prism
26	六角柱	रोक्काकुच्यु	षटकोणीय प्रिज्म	Hexagonal prism
27	直方体	च्योकुहोताई	आयताकार	Rectangular
28	立方体	रिप्पोताई	घन	Cube
29	底面は平行	तेईमेन्हा हेईकौ	तल्लो भाग समानान्तर	The bottom is parallel
30	合同な円	गोउदोना ऐन्	समरूप सर्कल	Congruent circle
31	曲がった面	मागात्तामेन्	घुमेको सतह	Curved surface
32	曲面	क्योकुमेन्	घुमाइएको सतह	Curved surface
33	円の中心	ऐन् च्युशिन	सर्कल को केन्द्र	Center of the circle
34	円柱の高さ	ऐन्च्युउ ताकासा	सिलिन्डरको उचाइ	Height of cylinder
35	囲まれています	काकोमारेतेइमासु	घेरिएको	Surrounded
36	底面の形	तेमेन् काताची	तल्लो आकार	Bottom shape
37	側面の数	सोकुमेन् काज़	पक्षहरूको संख्या	Number of sides
38	頂点の数	च्योउतेन् काज़	ठाडो संख्या	Number of vertices
39	辺の数	हेन् काज़	छेउको रेखाहरूको संख्या	Number of sides
40	見取り図	मितोरीज़	योजना चित्र	Planning figure
41	辺の平行	हेन् हेईकौ	समानान्तर पक्षहरू	Parallel sides
42	見えない辺	मिऐनाई हेन्	अदृश्य रेखा	Invisible side line
43	点線	तेन्सेन्	बिन्दु रेखा	Dotted line
44	工作用紙	कौसाकु यौश	निर्माण कागज	Construction paper
45	組み立てよう	कुमिततेयौ	भेला गरौं	Let's assemble
46	てん開図	तेन्काईज़	विकसित दृश्य	Developed view
47	角柱の側面を 広げる	काकुच्युउ सोकुमेन् हिरुगेरु	प्रिज्मको पक्षहरू विस्तार गर्नुहोस्	Expand the sides of the prism
48	長方形	च्योउहोउकेई	आयत	Rectangle
49	横の長さ	योको नागासा	तेर्सो लम्बाइ	Horizontal length
50	角柱の底面	काकुच्युउ तेईकुमेन्	प्रिज्म को तल्लो भाग	Bottom of the prism
51	まわりの長さ	मावारी नागासा	परिधि लम्बाइ	Bircumference length

52	等しい	ひとしい	बराबर	Equal
53	たての長さ	たての ながさ	ठाडो लम्बाइ	Vertical length
54	角柱の高さ	かくちゅうの たかさ	प्रिज्म को उचाई	Height of prism
55	同じ	おなじ	समान	Same
56	円柱の底面の円周 の長さ	えんちゅうの ていめんの えんしゅうの ながさ	सिलिन्डरको आधारको परिधिको लम्बाइ	Circumference length of the base of the cylinder
57	立体の名前	りったいの なまえ	ठोसको नाम	Solid name

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	नेपालर्गो	えいご
1	箱の形	はこの かたち	बक्सको आकार	Box shape
2	わかったこと	わかったこと	थाहा पायको कुरा	What you understand
3	話しあいましょう	はなしあいましょう	कुरा गरौं	Let's talk
4	おどろきました	おどろきました	म चकित भएको थिए	I was surprised

単元 1 7 速さ



がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	速さ	はやさ	गति	Speed
2	走った道のりが 同じ	はしった みちのりが おなじ	हामीले हिडेको बाटो एउटै थियो	The route we ran was the same
3	時間が短いほうが 速い	じかんが みじかいほうが はやい	जति छोटो समय, छिटो	The shorter the time, the faster
4	走った時間が同じ	はしった じかんが おなじ	हिडेको समय उस्तै	The running time is the same
5	道のりが 長いほうが速い	みちのりが ながいほうが はやい	बाटो जति लामो हुन्छ, उति छिटो	The longer the road, the faster
6	単位量あたりの 大きさ	たんいりょう あたりの おおきさ	प्रति एकाइ मात्रा आकार	Size per unit quantity
7	時間	じかん	समय	Time
8	道のり	みちのり	बाटो	Way
9	ちがう	ちがう	फरक	Different
10	くらべる	くらべる	तुलना गर्नुहोस्	Compare
11	速さを求める	はやさを もとめる	गति पत्ता लगाउनुहोस्	Find speed
12	どの動物が いちばん 速い	どの どうぶつが いちばん はやい	कुन जनावर सबैभन्दा छिटो छ?	Which animal is he the fastest
13	一の位までの概数	いちの くらい までの がいすう	एक ठाउँको लागि अनुमानित संख्या	Approximate number to the ones place
14	単位時間に 進む道のり	たんい じかんに すすむ みちのり	समयको प्रति एकाइ लिएको बाटो	The path taken per unit of time
15	速さ＝ 道のり÷時間	はやさ＝ みちのり÷じかん	गति = दूरी ÷ समय	Speed = distance ÷ time
16	時速	じそく	प्रति घण्टा	Per hour

17	1 時間あたりに 進む道のりで 表した速さ	いちじかん あたりにすすむ みちのりで あらわした はやさ	प्रति घण्टा यात्रा दूरी मा व्यक्त गति	Speed expressed in distance traveled per hour
18	分速	ふんそく	प्रति मिनेट गति	Per minute speed
19	1 分間あたりに 進む道のりで 表した速さ	いっぶんかん あたりにすすむ みちのりで あらわした はやさ	प्रति मिनेट यात्रा दूरी मा व्यक्त गति	Speed expressed in distance traveled per minute
20	秒速	びょうそく	प्रति सेकेन्ड गति	Per second speed
21	1 秒間あたりに 進む道のりで 表 した速さ	いちびょうかん あたりにすすむ みちのりで あらわした はやさ	प्रति सेकेन्डको यात्रा दूरी व्यक्त गति	Speed expressed in distance traveled per second
22	歩いた人の時速	あるいた ひとの じそく	हिङ्ने व्यक्तिको गति	The speed of the person walking
23	進んだ自動車の 分速	すすんだ じどうしゃの ふんそく	प्रति मिनेट कार गति	Car speed per minute
24	のぼった エレベーターの 秒速	のぼった えलेべーたーの びょうそく	लिफ्टको प्रति सेकेन्डको गति	The speed per second of his elevator ride
25	走り続けたときの 道のり	はしり つづけた ときの みちのり	दौडिरहँदाको बाटो	The path when you keep running
26	道のり = 速さ × 時間	みちのり = はやさ × じかん	पथ(बाटो) = गति x समय	Path = speed x time
27	進む道のり	すすむ みちのり	अगाडिको बाटो	The path forward
28	飛ぶ距離	とぶ きより	उडान दूरी	Fly distance
29	走る道のり	はしる みちのり	हिङ्ने बाटो	The road to walk
30	このままの速さ	このままの はやさ	उस्तै गति	Same speed
31	かかる時間	かかる じかん	आवश्यक समय	The time required
32	どれだけですか	どれだけですか	यो कति छ	How much is it
33	求めましょう	もとめましょう	पत्ता लगाउने	Find out
34	速さ、道のり、時 間の関係	はやさ、みちの り、じかんの か んけい	गति, दूरी र समय बीचको सम्बन्ध	Relationship between speed, distance, and time

35	速さの表し方が ちがうときの くらべ方	はやさの あらわしかたが ちがうときの くらべかた	गति फरक रूपमा व्यक्त गर्दा कसरी तुलना गर्ने	How to compare speed when they express speed differently
36	飛行機と音の速さ をくらべる	ひこうきと おとのはやさを くらべる	हवाईजहाजसँग ध्वनिको गति तुलना गर्नुहोस्	Compare the speed of sound with an airplane
37	飛行機の時速を 秒速	ひこうきの じそくを びょうそく	हवाईजहाजको गति प्रति सेकेन्ड	Airplane speed per second
38	音の秒速を時速	おとの びょうそくを じそく	प्रति सेकेन्ड ध्वनि को गति	Speed of sound per second
39	音のほうが速い	おとのほうが はやい	आवाज छिटो छ	Sound is faster
40	時間を表す単位	じかんを あらわす たんい	समय को एकाइ	Unit of time
41	単位量 あたりの 大きさ	たんいりょう あたりの おおきさ	प्रति एकाइ मात्रा आकार	Size per unit quantity
42	光の速さ	ひかりの はやさ	प्रकाश को गति	Speed of light
43	地球から うちゅうの星	ちきゅうから うちゅうの ほし	पृथ्वी देखि ताराहरु सम्म	From the earth to the stars
44	光が1年間に 進むきより	ひかりが いちねんかんに すすむ きより	प्रकाशले एक वर्षमा यात्रा दूरी	The light goes on for a year
45	1 光年	いちこうねん	१ प्रकाश वर्ष	1 light year

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	どちらが速いかな	どちらが はやいかな	कुन छिटो छ?	Which one is faster?
2	50m走の記録	ごじゅうめーとる そうの きろく	५० मिटर दौडिएको रेकर्ड	50m running record
3	5 分間走	ごふんかんそう	५ मिनेट दौड	5 minutes run

4	キリン	きりん	जिराफ	Giraffe
5	カンガルー	かんがるー	कंगारु	Kangaroo
6	ダチョウ	がちょう	अस्टीच	Ostrich
7	上の表	うえの ひょう	माथिको तालिका	Above table
8	アフリカゾウ	あふりか ぞう	अफ्रिकी हाती	African elephant
9	自動車	じどうしゃ	कार	Car
10	新幹線	しんかんせん	बुलेट रेल	Bullet train
11	走り続けるとする	はしり つづける とする	यदि तपाईं दौडिरहनुभयो भने	If you keep running
12	台風	たいふう	आँधी	Typhoon
13	リニアモーターカー	りにあもーたーかー	बुलेट रेल	Bullet train
14	飛ぶ	とぶ	उड्नु	Fly
15	飛行機	ひこうき	विमान	Plane
16	上空	じょうくう	माथि आकाश	Sky above
17	音の速さ	おとの はやさ	ध्वनि को गति	Speed of sound
18	バス	ばす	बस	Bus
19	電車	でんしゃ	ट्रेन	Train
20	打ち上げ花火	うちあげ はなび	असकामा उडाएर पड्काउने पटेका	Fireworks
21	はなれてみていた	はなれて みていた	टाढाबाट हेरिरहेको थिएँ	She was watching from a distance
22	はいりはじめてから	はいり はじめて から	म भित्र जान थालेपछि	Since I started going in
23	完全に通過する	かんぜんに つうかする	पूर्ण रूपमा पास (पारित)	Pass completely



単元 1 8 変わり方



がくしゅうようご
学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	ともなって変わる	ともなって かわる	अनुसार परिवर्तन हुन्छ	Changes accordingly
2	2 つの数量	ふたつの すうりょう	२ मात्रा	2 quantities
3	何個	なんこ	कति टुक्राहरु	What pieces
4	食べる数	たべる かず	खाने को संख्या	Number to eat
5	残りの数	のこりの かず	बाँकी संख्या	Remaining number
6	変わり方	かわりかた	कसरी परिवर्तन गर्ने	How to change
7	進む時間	すすむ じかん	चलिरहेको समय	Ongoing time
8	道のり	みちのり	बाटो	Way
9	関係	かんけい	सम्बन्ध	Relationship
10	長方形の横の長さ	ちょうほうけいの よこの ながさ	आयतको तेर्सो लम्बाइ	Horizontal length of rectangle
11	面積	めんせき	क्षेत्र	Area
12	関係を式に 表しましょう	かんけいを しきに あらわしましょう	सम्बन्धलाई सूत्रमा व्यक्त गर्नुहोस्	Express the relationship in a formula
13	1 個のねだん	いっこの ねだん	१ टुक्रा मूल्य	Price for 1 piece
14	比例していない	ひれいして いない	अनुपातमा छैन	Not in proportion
15	そのわけを説明 してみましょう	そのわけを せつめいして みましょう	किन व्याख्या गरौं।	Let explain why.
16	多角形の頂点の数	たかくけいの ちやうてんの かず	बहुभुज को ठाडो संख्या	Number of vertices of polygon
17	角の大きさの和	かくの おおきさの わ	कोण आकारहरूको योग	Sum of angle sizes
18	あてはめて確かめる	あてはめて たしかめる	अनुमान गरेर जाँच गर्नु होस्	Do guess and check

きょうかしょ ぶんしょう りかい ひつよう ことば
教科書の文章を理解するのに必要な言葉

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	妹の年れいが上がる	いもうとの ねんれいが あがる	बहिनीको उमेर बढ्दै छ	My sister's age increases
2	式や表を使って 調べる	しきや ひょうを つかって しらべる	सूत्रहरू र तालिकाहरू प्रयोग गरेर जाँच गर्नुहोस्	Check using formulas and tables
3	年上	としうえ	पुरानो	Older
4	たんじょう日	たんじょうび	जन्मदिन	Birthday
5	ロープウェイ	ろーぷう えい	केबुलकार	Ropeway
6	プリン	ぷりん	हलवा	Pudding
7	箱	はこ	बक्स	Box
8	えん筆	えんぴつ	पेन्सिल	Pencil
9	消しゴム	けしごむ	इरेजर	Eraser



★★★ 表を使って考えよう (2)

がくしゅうようご 学習用語

	ようご	よみかた	ネパールご	えいご
1	変わり方のきまり	かわりかたの きまり	परिवर्तनको लागि नियमहरू	Rules for changing
2	学校から 家に向かって	がっこうから いえに むかって	विद्यालयदेखि घरसम्म	From school to home
3	家から 学校に向かって	いえから がっこうに むかって	घरदेखि विद्यालयसम्म	From home to school
4	同時に出発	どうじに しゅっぱつ	एकै समयमा प्रस्थान	Departure at the same time
5	何分後に 出会いますか	なんふんごに であいますか	कति मिनेटमा भेट्ने ?	In how many minutes will we meet?
6	歩いた道のり	あるいた みちのり	म हिँडेको बाटो	The path I walked
7	表にかく	ひょうに かく	टेबुलमा लेखिएको छ	Written on the table
8	時間がたつに つれて	じかんが たつに つれて	समय बित्दै जाँदा	As time passes
9	2人合わせて	ふたり あわせて	२ जना सँगै	2 people together
10	歩いた時間	あるいた じかん	हिँड्ने समय	Walking time
11	答えを求めましょう	こたえを もとめましょう	जवाफ खोजौं	Let's find the answer
12	追いつきますか	おいつきますか	के तपाईं समात्नुहुनेछ?	Will you catch up?
13	2人の間の道のり	ふたりの あいだの みちのり	दुई व्यक्ति बीचको बाटो	The path between two people
14	走った時間	はしった じかん	दौडिएको समय	Running time
15	進んだ道のり	すすんだ みちのり	हिंडिसकेको बाटो	The path traveled
16	追いかけはじめた	おいかけはじめた	पछ्याउन थालें	I started chasing





ネパール人児童のための副教材～小学校5年生・算数（啓林館）

2024 年 4 月 1 日

初版発行

発行元

特定非営利活動法人 SEWA

執筆者

（カッコ内は青年海外協力隊
としてネパールで活動して
いた時の隊次と職種）

太田智之（平成 17 年度 3 次隊、経済・市場調査）
田中文絵（2017 年度 4 次隊、環境教育）
麻生ひろみ（昭和 56 年度 2 次隊、理数科教師）
北澤窓可（平成 16 年度 2 次隊、小学校教諭）
川村昌広（平成 5 年度 3 次隊、理科教師）
寺嶋容一郎（昭和 60 年 2 次隊、理数科教師）
高知尾明彦（平成 28 年度 1 次隊、交通安全教育）
中嶋悦子（平成 21 年度 3 次隊、村落開発普及員）
西前紀和子（平成 19 年度 1 次隊、村落開発普及員）
渋谷文（平成 21 年度 3 次隊、理数科教師）
石塚恵理子（平成 23 年度 1 次隊、村落開発普及員）
鈴村香子（平成 19 年度 3 次隊、村落開発普及員）
村本茜（鹿児島大学大学院人文社会科学研究科
地域政策科学専攻（博士後期課程））

翻訳者

BHANDARI YOGENDRA
MALAKAR SULOCHANA
BHATTARAI RIJAN
SHRESTHA PRABIN
BHAATA KRISHNA RAJ
KHADKA SUBASH
NYAUPANE BHUWAN
GIRI BIPIOV
THARU BISWASH

連絡先

sewanpo2021@gmail.com

